

Ніва

БЕЛАРУСКІ ТЫДНЁВІК

№ 10 (628)

ГОД XIII

10 САКАВІКА 1968 г.

ЦАНА 60 гр.



Вера Вярба

КАХАННЕ

Разарвецца нерва провад тонкі,
горла сцісне спазмаю адчай.
Мне б пражыць

яшчэ хвіліну толькі.

Сэрца маё,
пачакай!

Я цяпер абкрадзена, як ліпка;

Белы холад белых-белых шчок.

Сэрца маё — тоненькая скрыпка —

Меншае за кулачок.

Берагла ад радасці і гора,

Ды, відаць, не ўмею берагчы.

І памру я, як уздыдуць зоры,

Перапёлкай на чужым плячы.
(«Польмя», студзень, 1968)

БГКТ

ПАСЯДЖЭННЕ ПРЭЗІДЫУМА

21 лютага пасяджэнне Прэзідыума ГП адбылося ў Гарадку, супольна з членамі мясцовага праўлення БГКТ. Сакратар праўлення аддзела Мікола Матэйчук пайнфармаваў прысутных аб трыдцятых Гарадка і ваколіцы, расказаў аб цяжасцях у працы аддзела і аб тым, што ўжо цяпер робіцца ў напямку культурна-асветнай працы. І так ужо існуе ў Гарадку харавая група пад кіраўніцтвам С. Копы. У школе існуе харавы калектыў і эстрадная група, у праграмах якіх шмат беларускіх

песень. Арганізуецца драмгурток пад кіраўніцтвам Міколы Пётэльскага. Народны ўніверсітэт, які існуе пры Гарадскім доме культуры імя Кастуся Каліноўскага, мае шмат беларускай праблематыкі. Найгоршай справай да гэтага часу было з абслугой вясковых гурткоў БГКТ і з дапамогай ім у разгортванні культурна-асветнай дзейнасці.

Каб прыйсці з дапамогай аддзелу Прэзідыум ГП паставіў прыняць штатнага працаўніка да гэтага аддзела, які штодзень займаўся б працай Беларускага таварыства ў Гарадоцкім раёне. Працаўніком гэтым з'яўляецца настаўніца Ларыса Матусік.

Паставіў таксама прыняць штатнага працаўніка і ў Міхалоўскі аддзел. А будзе там працаваць Аляксандр Баршчэўскі.

На гэтым жа пасяджэнні Прэзідыум

ГП прыняў і зацвердзіў даклад на пленарнае пасяджэнне, а таксама выслухаў справаздачу галоўнага бухгалтара аб выкананні бюджэту ў 1967 годзе.

3 НАГОДЫ 50-АЙ ГАДАВІНЫ

50-ую гадавіну Савецкай Арміі гарадскі аддзел БГКТ у Беластоку (24-га лютага) адзначыў урачыстай вечарынай, у якой узялі ўдзел былыя салдаты — абаронцы Вялікай Кастрычніцкай рэвалюцыі: Васіль Літвінчык і Калістрат Хіліманюк. Доклад з нагоды гэтай гадавіны чытаў член праўлення Васіль Баршчэўскі. Выступіў таксама з прамоваю намеснік старшыні акруговага праўлення Саюза змагароў за свабоду і дэмакратыю Аляксандр Гусянцоў.



Оперная салістка Яніна Карчэўская шле прывітанні чытачам «Нівы» (Чытайце ў сярэдзіне нумара інфармацыю «На оперу»).

Ліга Жанчын, гурткі вясковых гаспадынь, жаночыя гурткі пры рознага роду кааператывах і прафсаюзах, рада дзяўчат пры Саюзе вясковай моладзі.

Усіх іх аб'ядноўвае Ваяводская рада жанчын пры Ваяводскім камітэце Фронта адзінства народа. Старшынёй Рады жанчын з'яўляецца Луцыя Дземянюк — педагог. Рада паўстала ў палове 1966 года і яе галоўныя заданні: дапамога жанчынам у іх дзейнасці, актывізацыя жанчын, апека над дзяцямі, гігіенізацыя жыцця — справа вельмі важная асабліва на вёсцы, развіццё грамадска-палітычнай дзейнасці сярод жанчын. Рада падкрэслівае ролю і значэнне вясковых жанчын, якія дагэтуль не ўсе меры выкарысталі, каб стацца паўнапраўнымі членамі грамадскасці.

Ліга жанчын — яе дзейнасць ў горадзе і ўсё шырэй сярод непрацоўчых гарадскіх жанчын. Конкурсы рознага роду, клубы — служаць адукацыі і адпачынку жанчын. Ліга вядзе таксама спецыяльнае даўчванне жанчын па праграме пачатковай школы. 17 парадняў юрыдычна-грамадскіх дае парады ў цяжкіх сямейных справах. Парадні такія ёсць у кожным павятовым горадзе і кожная жанчына з горада і вёскі можа тут атрымаць патрэбную раду. У параднях Лігі жанчын працуе грамадска 205 спецыялістаў: юрысты, педагогі, псіхологі, сацыёлагі, лектары. Самымі частымі параднямі з'яўляюцца сямейныя канфлікты з прычыны алкаголю, аліменту, разводаў, выхаванне дзяцей.

Прафсаюзы — групы жанчын тут займаюцца здароўем жанчын у працы, памагаюць здабываць патрэбныя ў працы кваліфікацыі, лепшую працу і плату, аванс, вядуць апеку над дзяцямі і г.д.

Гурткі вясковых гаспадынь — іх дзейнасць моцна звязана з прадукцыяй вёскі. Жанчыны тут прычыняюцца да ўзросту багацця вёскі, выдаюцца палёў і гадоўлі. У гадоўлі хатняй птушкі і цялят жанчыны з КГВ маюць вялікія заслугі. Але вясковыя жанчыны ўсё часцей вырываюцца ад цяжкай працы. У арганізацыі яны знаходзяць мажлівасць, каб паехаць на экскурсію, пабачыць свет. Жанчыны з КГВ у Аўгустове каля Бельска збіраюць грошы на экскурсію ў Варшаву, іншыя ўжо ездзілі. У гуртках яны вядуць розныя вучобы.

(Працяг на стар. 5)



На дваццатым паверсе Палаца культуры і навукі ў Варшаве памяшчаецца рабочы кабінет беларускай філалогіі. Гэта навукова-даследчая лабараторыя. З'яўляецца яна маленькім звяном Польскай акадэміі навук. Пад кіраўніцтвам праф. Антаніны Абрэмбскай-Яблонскай некалькі маладых даследчыкаў адшукваюць і паясняюць усё, што было і што ёсць найбольш каштоўнае ў беларускай культуры на тэрыторыі Польшчы.

Сярод іх — невысокая, чарнявая пані мгр Мар'я Чурак. Найперш быў гайнаўскі беларускі ліцэй.

Марыся Чурак жыла тады ў сваёй роднай вёсцы — у Дубічах Асочных. Вацкі ў яе ўжо не было. Памёр яшчэ тады, калі Марыся мела ўсяго 5 год, а маці часта хварэла.

Марыся штодзень 8 кіламетраў ездзіла веласіпедам у Гайнаўку. Вярталася дамоў і... не, не бралася адразу за кніжкі і ўрокі. Гэта адкладала на вечар. Найперш трэба было дапамагаць у хатніх працах.

Летам 1958 года Марыся Чурак атрымала атэстат сталасці. Паехала ў сталіцу вучыцца беларускай, родную мову. Прызналі ёй стыпендыю, атрымала харчавыя боны ў сталуючку, далі бясплатна месца ў інтэрнаце.

З дому я амаль нічога не брала, — заяўляе мгр Мар'я Чурак. — На мае скромныя патрэбы хапала мне дзяржаўнага. Дапамогу дзяржавы адплачвала стараннай навукай.

У 1960 годзе Навуковая рада Універсітэта прызнала Кафедры беларускай філалогіі 2 месцы для студэнтаў на навуку ў Савецкі Саюз. Так Марыся Чурак апынулася ў Мінску — у Беларускай дзяржаўным універсітэце імя Леніна і далей вучылася беларускай мову і літаратуру.

— З універсітэцкім дыпламам, — раскажае яна, — вярнулася я ў Варшаву ў 1963 годзе. Пасля кароткай стажыроўкі на Кафедры беларускай філалогіі Варшаўскага ўніверсітэта атрымала я пасаду ў Аддзяленні славяназнаўства Польскай акадэміі навук.

Гэта там, на дваццатым паверсе Палаца культуры і навукі. І тут пачаліся пані мгр Мар'я Чурак пошукі беларускай душы. Гэтая душа найбольш ярка праяўляецца ў народнай творчасці, у песнях, казках, апавяданнях, у народным гумары. Гэтыя сапраўдныя жамчужыны беларускай культуры высокая цанілі многія вучоныя і пісьменнікі. Найбольш іх аднак сабраў выдатны этнограф Міхал Фэдароўскі. Прайшоў ён уздоўж і ўпоперак усю Заходнюю Беларусь. Запісаў дзесяткі тысяч песень, казак, анекдотаў і апавяданняў. Сабралася разам 7 тоўстых тамоў. Тры першыя выдаў ён сам, 4-ты выйшаў у 1935 годзе, наступныя — у нашыя дні. Над апошнім, 7-ым томам «Людзі беларускага» Міхала Фэдароўскага прыйшлося працаваць нашай зямлячцы Мар'я Чурак з вёскі Дубічы Асочныя.

— Я проста закахалася ў Фэдароўскага, — гаворыць яна сама. (Працяг на стар. 5)

ЖАНЧЫНА НАСТУП ЛЕНІН

Так ужо павялося, што аб дасягненнях гаворыцца з выпадку свята. А калі ўжо мова аб жаночых дасягненнях, то і часу няма гаварыць аб гэтым у іншым часе. Усё наша жыццё кожны дзень, кожная галіна працякнуты жаночымі заслугамі аж так, што сталася гэта штодзённым, незаўважальным. Таму свята жанчыны так важнае. Пры ім раптам успамінаем, што жанчына вартасны чалавек і мае свае заслугі, якімі трэба пахваліцца.

Перад святам жанчыны 8 сакавіка заўсёды жанчыны скікалі ў нас у Беластоку прэсавую канферэн-

цыю, на якой прадстаўлялі гадавыя вынікі дзейнасці жаночых арганізацый, каб аб іх з выпадку свята напісалі. У гэтым годзе не абышлася без такой жа прэс-канферэнцыі. Больш нават. Цяперашняя канферэнцыя была склікана Ваяводскім Камітэтам Фронта адзінства народа. Свята жанчыны атрымала такім чынам высокі ранг.

Аказалася, што і арганізацый жаночых ёсць у нас многа і працы яны робяць яшчэ больш, так у горадзе як і на вёсцы.

Якія ў нас маюць жаночыя арганізацыі?

Актывістам БГКТ, чытачам «Нівы» і ўсім жанчынам з нагоды жаночага свята шлем самыя сардэчныя прывітанні і пажаданні плённай грамадскай працы і шчасця ў асабістым жыцці.

ГП БГКТ «Ніва»

Пачэй • Здарэнні • Факты • Каментарыі • Весткі

СВЕТ

ФОРУМ КАМУНІСТАў

Кансультацыйная сустрэча прадстаўнікоў 66 камуністычных і рабочых партый у Будапешце закончыла работу. Адчулася тут вялікае зацікаўленне выступленнем і прапановамі прадстаўніка ПАРП З. Клішкі. Польская делегация запрапанавала публічную дыскусію над справамі прад'яўленымі паасобнымі партыямі. Апрача таго ПАРП прапануе хуткае скліканне сусветнай нарады кампартыі і даць магчымасць прыняць удзел у нарадзе ўсім партыям і што нарада павінна адбыцца незалежна ад таго, ці якая-небудзь з партый прыме ў ёй удзел, ці не.

Аб вялікім зацікаўленні сустрэчай сведчыць факт пабыўкі ў Будапешце больш 200 журналістаў з усяго свету.

Румынская партыя пакінула Будапешт і не прыймала ўдзелу ў сустрэчы. Інцидэнт у скарачэнні выглядаў наступна: прадстаўнік сіндыкальнай партыі скрытыкаваў становішча румынскай партыі. Румынская делегация палічыла гэта няправільным крокам сіндыкальнай партыі, якая, на погляд румынаў, дзеля адзінства не павінна гэтага рабіць на нарадзе. У імя адзінства прадстаўнік Сіндыкальнай партыі адклікаў з пратакола свае крытычныя выказванні. Гэта задаволіла румынскую делегацию, аднак на наступны дзень згодна з указаннямі свайго ЦК запатрабавалі, каб усе ўдзельнікі сустрэчы выказалі неадарэзны ў адносінах да сіндыкальнай партыі, г.зн. асудзілі сіндыкальнае становішча. Жаданне было спалучана з ультыматум, у выніку якога делегация румынскай кампартыі выехала з Будапешта.

«МІРНАЕ» ЖЫЦЦЕ В'ЕТНАМА

4/5 усяе тэрыторыі, г.зн. 10 мільёнаў насельніцтва, у Паўднёвым В'етнаме — вызвалены. Толькі ў апошнім наступленні вызвалена 1 мільён жыхараў. На вызваленай тэрыторыі ФНВ раздаў 2 мільёны зямлі. 950 тысяч дзяцей у школьным узросце вучыцца ў школах. Кожная, нават найменшая вёска, мае санітарны пункт і школу медсясцёр. Дзякуючы чаму можна было пазбегнуць эпідэміі. Зямлю раздзяляў таксама сем'ям членаў сайгонскай арміі.

АБ НАЦЫЯНАЛІСТЫЧНЫХ КРУГАХ

І сакратар ЦК КПУ П. Шэлест у часе нядаўняга выступлення ў Кіеве шырока абмеркаваў варожую дзейнасць украінскіх нацыяналістычных кругоў, якую вядуць яны з заграіцы. «Усе нашыя людзі, — сцвердзіў П. Шэлест, — павінны заўсёды памятаць аб контррэвалюцыйным эмісе ўкраінскага буржуазнага нацыяналізму. Бурчання аб тэ.з. «самастойнасці», аб нібыта «падзенні культуры і мовы» з'яўляецца толькі згнілой прынадай, за якую могуць злавідца толькі палітычныя сляпыцы, людзі абмежаваныя або слабыя, розныя дэмагогі і звыраднелыя, а таксама некаторыя людзі, якія любяцьца ў дэманстраванні «свайёй вышасці», для якіх усё, што робіць наш народ, не з'яўляецца тым, чаму б яны хацелі асабіста»... А. К.

СХОД

У Дзяржаўным акадэмічным Вялікім тэатры оперы і балета БССР адбыўся ўрачысты сход грамадскай беларускай сталіцы, прысвечаны 50-годдзю Савецкай Арміі і Ваенна-Марскога Флоту.

У сходзе ўдзельнічалі кіраўнікі Беларусі і генералітэт Беларускай Ваеннай Акругі, камандуючы войскамі на Беларусі генерал-палкоўнік І. Трацяк, начальнік штаба генерал-палкоўнік Г. Арыка і інш. Сход адкрыўся пад гукі гімна СССР і гімна Беларускай ССР.

З дакладам «50 гадоў на варце вялікіх заваў Кастрычніка» выступіў генерал-палкоўнік І. Трацяк.

КАСЫГІН

Як мы ўжо пісалі, Беларусь наведваў А. Касыгін, які выступіў з вялікай прамайой на партыйнай канферэнцыі ў Мінску.

А Касыгін наведваў Наваполацк, цэнтр хімічнай і нафтапрацэсуючай прамысловасці Беларусі, а таксама вялікі тэкстыльны камбінат у Оршы. Пры выездзе з Беларусі А. Касыгіна праводзілі: прэм'ер беларускага ўрада Ц. Кісялёў, шэф беларускага парламента С. Прытыцкі, другі сакратар ЦК Кампартыі Беларусі Ф. Сурганаў і іншыя асабістасці.

ГРАМАТЫ

Група беларускіх артыстаў, літаратараў і мастакоў узнагароджана ганаровымі граматамі і Граматамі Вярхоўнага Савета Беларусі. Узнагароджаны, м. ін.: мастак В. Грамыка, дырыжор шырмёўскай капэлы У. Рагоў, салістка Беларускага дзяржаўнага акадэмічнага Вялікага тэатра оперы і балета — С. Данілюк, артысты-купалаўцы — С. Станюта, А. Рышчэвіч, Г. Гарбук, Л. Давідовіч і інш. Прысвоена ганаровыя званні народнага артыста Беларусі: артыстам-купалаўцам З. Браварскай, М. Яроманку, Г. Макаравай, В. Тарасаву, кінааператару «Беларусьфільма» А. Забалоцкаму, музыкантам кіраўніку Дзяржаўнага народнага хора Беларусі К. Паплаўскаму і інш.

НАРАДА

У ЦК беларускай кампартыі адбылася нарада, прысвечаная развіццю сучаснай беларускай крытыкі і літаратуразнаўства. У нарадзе ўдзельнічаў сакратар ЦК С. Пілатовіч.

У дыскусіі выступалі, м. ін.: І. Брыль, А. Мальдзіс, Р. Канаваляў, І. Мележ, П. Глебка, У. Юрэвіч.

На нараду былі запрошаныя рэдактары цэнтральных беларускіх газет і часопісаў, работнікі выдавецтваў.

НОВЫХ

У гадах 1966—1970 будзе адкрыта на Беларусі 170 новых кніжных магазінаў.

ШАСЦІДЗЕСЯЦІГОДДЗІ

Споўнілася шасцідзесят год вядомай беларускай пісьменніцы Ядвізе Бяганскай і вядомаму беларускаму паэту Станіславу Шушкевічу. Віншуем!

С. Я.

ІХ ПЛЕНУМ

28 лютага закончыліся абрады ІХ Пленума Цэнтральнага Камітэта Польскай аб'яднанай рабочай партыі. Пленум прыняў дзве пастановы: аб актуальных праблемах замежнага гандлю і аб скліканні V з'езда партыі ў IV чэрці 1968 года.

Асноўнай тэмай пленарнага пасяджэння Цэнтральнага Камітэта партыі была справа замежнага гандлю. Пленум падрабязна перааналізаваў дасягненні і недахопы ў гэтай галіне і накрэсліў перспектывы выпраўлення гэтых недахопаў. Заданні замежнага гандлю на 1966—67 гады ў агульным разліку былі перавыкананы. У 1967 годзе імпорт (увоз тавараў) пабольшыўся ў параўнанні з 1966 годам на 13 працэнтаў, а экспарт (вывоз тавараў) — на 13,4 працэнта. Недахопам замежнага гандлю была аднак неўласцівая таварная структура нашага экспарту. Прычынай цяжкасцей было неасцярожнае прадажнае ў 5-гадовым плане ўзроўню экспарту машын і тэхнічнага абсталявання. У тым самым часе перавыканана заплаваная ўзровень экспарту машын, што значна пагоршыла сітуацыю ў нашым замежным гандлі. Большая колькасць увозу машын і абсталявання вынікала адгуду, што кіраўніцтва паасобных галін гаспадаркі складаюць высокія запатрабаванні на высакаякасныя замежныя машыны, не паказваючы адначасова спробы пакрыцця гэтага імпарту.

Міністр замежнага гандлю Вітальд Трампчыньскі ў сваім выступленні перааналізаваў цяжкасці гандлю, якія вынічалі з усё больш узрастаючай на замежных рынках канкурэнцыі і павялічваючыхся запатрабаванняў у адносінах да экспартных тавараў, а таксама цяжкасці ў гандлі з высакаразвітымі капіталістычнымі краінамі, якія вынікаюць з гаспадарчай палітыкі гэтых краін. Гандаль з капіталістычнымі краінамі Еўропы ўсё больш цяжэйшы, таму што краіны гэтыя, праводзячы палітыку інтэграцыі Заходняй Еўропы, зносяць таварныя абмежаванні паміж краінамі, якія належаць да міждзяржаўных арганізацый Заходняй Еўропы і павялічваюць іх у адносінах да іншых краін. Гандаль са Злучанымі Штатамі няўстойлівы, таму што краіна гэтая ў вялікай ступені ўзалежнівае яго ад палітычных момантаў.

Уладзіслаў Гамулка ў сваім выступленні на пленуме падкрэсліў неабходнасць стварэння прамысловасці спецыялізуючайся выключна на экспарт. «Замежны гандаль — заявіў І сакратар ЦК партыі, — такой краіны, як наша, мусіць цярпець недахопы, калі абавязана выключна на экспарте прадукцыйных лішак. Рабіць так могуць толькі вялікія, з моцна разбудаванай эканомікай, краіны. Меншыя краіны, нават з высока развітай гаспадаркай, мусіць спецыялізавацца, мусіць развіваць прамысловасць прадуючую ў асноўным на патрэбы экспарту. Датычыць гэта тым больш краін гаспадарча менш развітых».

МІТЫНГ САЛІДАРНАСЦІ

У Беластоку адбылося ўрачыстае пасяджэнне з нагоды святкавання Міжнароднага дня жанчын. У пасяджэнні гэтым прынялі ўдзел прадстаўнікі В'етнамскіх жанчын: жонка пасла ДРВ — Труона Ці Ут, разам з ёю — дзве в'етнамскія работніцы, якія ў варшаўскай фабрыцы праходзіць практыку. Быў таксама прысутны аташэ пасольства ДРВ у Польшчы — Нгуен Тран Ба. Урачыстае пасяджэнне з нагоды святкавання Міжнароднага дня жанчын пераўтварылася ў мітынг дружбы і салідарнасці з героіскай в'етнамскай народам.

ЧЫН

Ваяводская арганізацыя Лігі абароны краіны рашыла грамадскім чынам адзначыць 25 гадавіну Людовага Войска Польскага. Члены Лігі прымуць актыўны ўдзел пры пабудове дамоў афіцэраў запаса, святліц, розных клубаў і пунктаў Лігі, дарог, мастоў, супрацьпажарніцкіх басейнаў і іншых аб'ектаў.

СУДОВЫМ ЗАСЕДАЦЕЛЯМ

Рада Дзяржавы прызнала залатыя крыжы заслугі для 5-ці грамадскіх судовых заседацеляў (лаўнікаў) Ваяводскага суда ў Беластоку. Атрымалі іх: Ю. Гендзялеўскі, Я. Мышчэвіч, Ю. Гайбавіч, Ю. Яскульскі і А. Пахвіцэвіч. Сярэбраны крыж заслугі прысвоена Гелене Львоўскай. Пры нагодзе варта прыпомніць, што кандыдатаў у грамадскія судовыя заседацелі тыпуюць калектывы буйнейшых прадпрыемстваў і грамадска-палітычныя арганізацыі. Адзначаныя заседацелі ўжо па 11 год выконваюць свае адказныя грамадскія абавязкі.

ШТУЧНЫЯ УГНАЕННІ

Як інфармуе ВЗГС да 1-га сакавіка продана на Беласточчыне 145 тысяч тон штучных угнаенняў. У мінулым годзе на працягу такога самага часу сяляне Беластоцкага ваяводства купілі на 38 тысяч тон менш штучных угнаенняў. Аднак у многіх складах астаюцца ўсё яшчэ вялікія запасы штучных угнаенняў. У Гаўнаўскім павеце было іх каля 2 тысяч тон, столькі ж у Скальскім і Бельскім, а ў Сяміціцкім павеце — аж 4 тыс. тон.

ЯІКІ ТАННЕЙШЫЯ

Пачынаючы ад 4-га сакавіка ў крамах абавязваюць наступныя цэны на яйкі: яйкі вялікія — 2 зл. за штуку, сярэднія — 1,70 за штуку, малыя — 1,40 зл за штуку. У параўнанні да цянаў, якія абавязвалі дагэтуль, яйкі таннейшыя на 40 грошай.

КУРАНАТЫ

Вясковыя гаспадыні штораў менш займаюцца хатнім вывадам куранат. Выручаюць іх у тым прамысловыя інкубатары. Бельскі інкубатар абслугоўвае 3 суседнія паветы. У гэтым годзе даставіць ён вясковым гаспадыням звыш 215 тыс. куранат.



НІДЗІЕЛА, 10.ІІІ.

8.55 Program dnia. 9.00 TV Kurs Rolniczy: „Nawożenie zbóż jarych”. 9.35 „Przypominy, radzi, my”. 9.45 PKF. 10.00 Dla młodych widzów: „Młodzi mistrzowie łyżew” (Moskwa). 11.00 „Zołnierze Ojczyzny” — film radz. cz. IV. 12.00 Sprawozdanie z Międzynarodowych Zawodów Narciarskich o Memoriał B. Czecha i H. Maruszówny (Zakopane). 14.00 „Przemiany”. 14.25 „Sezam muzyczny”. 15.00 Teatr Młodego Widza. 16.20 „Nasi goście” — teletur z udziałem studentów afrykańskich. 17.05 „Cyrkowy wóz” — program rozrywkowy. 17.15 „Ludzie i zdarzenia”. 18.25 Teatr Niedzielnny: J. Wałne — „Sentymentalne pokolenie”. 19.20 „Do-branoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Piękna Rzymianka” — film fab. wł. 21.35 Sprawozdanie sportowe. 23.05 Niedziela Sportowa.

ПОНІДЗІАЛЕК, 11.ІІІ.

15.40 Program dnia. 15.45 i 22.35 Politechnika TV II roku. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla dzieci: „Kino Płysz”. 17.25 „Tramp”. 17.45 „Skocznia” — film dok. pol. 18.00 „Sylwetki X Muzy”. — Tadeusz Janczar. 18.30 „Eureka”. 19.20 „Do-branoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 Teatr TV: E. Rostand — „Roman-

tyczni” — komedia. 21.20 „Miasto naszej przyszłości”. 21.45 „Klasy”. 22.15 Dziennik.

ВТОРЕК, 12.ІІІ.

8.30 „Synowie” — film fab. USA. 10.00 Dla szkół (kl. I) „Idzie wiosna”. 10.30 Przerwa. 10.55 Dla szkół (kl. X) Język polski: A. Czechow — „Wielki wód”. 11.30 Przerwa. 11.55 Dla szkół (kl. V i VI) Język polski: „O miejsce wśród ludzi” — „Rozbita szymba”. 12.30 i 15.10 Przysposobienie Rolnicze: „Organizacja konkursu hodowlanego”. 15.45 i 22.20 Politechnika TV II roku. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla młodych widzów: „Zapraszamy na wtorek wieczór”. „Wizyta u S. Maruszówny”. 17.30 „Wielka przygoda” — film. 17.50 „Nie tylko dla pań”. 18.10 TV Karier Warszawski. 18.25 „Zawód — Rolnik” („7 milionów młodych”). 18.40 „Cięda piosenki”. 19.20 „Do-branoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Synowie” — film fab. USA. 21.35 „We dwoje” — program obyczajowy. 22.00 Dziennik.

СРОДА, 13.ІІІ.

8.45 „Sad” — film fab. radz. 9.55 Dla szkół (kl. VI) Fizyka: „Ciśnienie atmosferyczne”. 10.25 Przerwa. 10.55 Dla szkół (kl. VIII) Wychowanie obywatelskie: „Wysoki sędzi...” 11.25 Przerwa. 11.55 Dla szkół (kl. VII) Chemia: „Siarka”. 12.25 Przerwa. 15.10 Program dnia. 15.15 „Gruzińskie melodie estradowe” (Tbilisi). 16.00 i 23.05 Politechnika TV I roku. 17.05 Dziennik. 17.10 Dla dzieci: Teatrzyk Kioszkowy — W. Bandrowski „Golobroda”. 17.30 Techniczna TV: „W pracowniach polskich uczniów”. 18.00 Sprawozdanie sportowe. W przerwie ok. 18.45 „Z drugiej strony szklanego ekranu”. 19.45 „Do-branoc”. 19.55 Dziennik. 20.30 „Znakomity klient” — film („Sherlock Holmes”). 21.20 „Światowid”. 21.50 „Fatalista” — film TVP. 22.15 „Panorama Literacka”. 22.45 Dziennik.

СЗВАРТЕК, 14.ІІІ.

11.55 Dla szkół (kl. VII) Język polski — E. Orzeszkowa „A... B... C...”. 12.30 Przerwa: 15.45 i

22.45 Politechnika TV II roku. 16.25 i 23.20 Politechnika TV II roku. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla młodych widzów: „Ekan z bratkiem”. 18.05 „Zegary z Besancon” — film Tele-Art („Z kamerą po świecie”). 18.20 „Nad Odrą i Bałtykiem”. 18.50 „Prze-gład muzyczny”. 19.20 „Do-branoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Horyzonty” — mag. gospodarczy. 20.35 Teatr KOBRA: Z. Zeydler-Zborowski — „Kto zabił śmierć”. 21.35 „Refleksje”. 22.05 Dziennik.

ПІАТЕК, 15.ІІІ.

9.35 „Spotkali się latem” — film fab. NRD. 10.55 Dla szkół (kl. VII) Historia. 12.45 Dla szkół (kl. VIII) Zajęcia techniczne — „Kropka i kreska”. 13.15 Przerwa. 15.40 Program dnia. 15.45 i 23.10 Politechnika TV I roku. 16.55 Dziennik. 17.00 Dla dzieci: „Zręczne ręce”. 17.15 „Kino Filmów Amatorskich”. 17.45 „Człowiek z ziemia”. 18.15 TV Kurier Mazowiecki. 18.30 Wszelchna TV: „Klub opowieści z myszką”. 19.00 „Zarty nie na żarty” Bajki Benedykta Herta — inscenizacja. 19.15 „Do-branoc”. 19.30 Dziennik. 20.05 „Czwarta zmianna”. 20.40 Teatr TV: A. Ostrowski — „Talenty i wielbiciele”. 22.10 „10 minut recenzji”. 22.20 „Fabryka w kolorze”. 22.50 Dziennik.

СОБОТА, 16.ІІІ.

10.00 „Opowieści z pociągu” — film fab. węg. 11.20 Przerwa. 11.55 Dla szkół (kl. VI) Geografia — „Lubelszczyzna”. 12.25 Przerwa. 14.00 Program dnia. 15.45 TV Kurs Rolniczy: „Pogłównie nawożenie zbóż ozimych”. 16.20 „Ćwiczenia śródlekcyjne w warsztatach szkolnych” („Wychowanie fizyczne naszych dzieci”). 16.30 Program Tygodnia. 16.55 Dziennik. 17.05 Dla młodych widzów: „Konkurs pięciu milionów”. 18.05 „Świat, który nie może zginąć” — film. 18.30 „Warszawa, ja i Ty”. 19.00 „Gawędy o współczesności”. 19.20 „Do-branoc”. 19.30 „Monitor”. 20.10 „Almanach” — przegląd artystyczny — kulturalny. 20.40 „Bomba w górę” — reż. J. Rzeszewski. Program prowadzi L. Kydryński. 21.25 Dziennik. 21.40 Wiadomości Sportowe. 21.50 „Byłam szczęśliwa” — film fab. szwedzki.



Піątek, 8 marca

8.00 Program dnia. 8.05 Dziennik. 8.15 Dla uczniów. 8.30 Program poświęcony Dniu Kobiet. 8.55 „Słowo o matce”. 9.20 Koncert dla kobiet. 10.10 „Ryta”. Film. 11.40 „Mamom i babciom”. Koncert. 12.10 „Filipinki w Kijowie”. Film muzyczny. 13.00 „Wesołe miasteczko”. 13.30 Program poświęcony Dniu Kobiet. 14.15 Film animowany dla dzieci. 14.30 Program młodzieżowy poświęcony Dniu Kobiet. 15.20 Śpiewa Muslim Magomajew. 16.00 Program rozrywkowy. 17.00 „Nazywał się Robert”. Film. 18.30 „Szafaleta nowin”. 19.15 „Pocztka „Plomyka”. 20.30 „Tętno krzesel”. TV teatr miniatur. 21.40 „Tylko fakty”.

Sobota, 9 marca

7.00 Gimnastyka. 7.45 Dla studentów. 10.00 „Opowiadania o bohaterstwie”. 10.30 Język angielski dla przedszkolaków. 11.30 „Szkatułka muzyczna”. 12.00 TV barwna. 13.25 Program dnia. 13.30 TV teatr dla dzieci. 15.00 Film animowany dla dzieci. 15.20 „Pieśni lat 30-tych”. 16.00 Klub filmowy. 17.00 „Klub wesołych — 68”. 18.30 „Czas”. 19.00 „Klub miłośników pieśni”. 21.00 „Jubileusz artysty”. 21.15 Dziennik. 21.30 Program na jutro. 21.35 „Sala tańców”.

Niedziela, 10 marca.

6.30 Dla uczniów szkół technicznych. 7.00 Gimnastyka. 7.15 „Budzik”. 7.45 Dziennik. 8.00 „Wykonane w Moskwie”. 8.30 Olimpiada matematyczna. 9.30 Dla żołnierzy. 10.00 Przedstawienie dla uczniów. 11.00 Koncert chóru chłopięcego. 11.30 TV barwna. 13.00 Program rozrywkowy. 13.30 Hokej „Spartak” — „Skryzda Rad”. 15.15 „Pieśń o Sokole”. 15.30 „Kiosk muzyczny”. 16.00 „Drzwi”. Film. 16.10 „Spotkanie z kompozytorem białoruskim. (G. Wagner). 17.05 Program cyrkowy z Polski. 18.00 Film TV białoruskiej. 18.30 „Na muzycznej fali”. 18.45 „Siedem dni”. 19.30 „Dzień nie najlepszy”. Film. 21.05 „Tylko fakty”.



САВА, АСЁЛ ДЫ СОНЦА

Байка

Сава лятала паначы,
З сабою птушкам смерць насіла,
Хаўтурны спеў ім пячучы, —
Сама там драла іх, сама ж і галасіла,
Ды так не ўбачыла, як нахапіўся дзень,
І Сонца яркага прамень

Дарэшты, асляпіў ёй вочы.
Сава ўцячы тут хоча,
Ды толькі вась ляццець не можа,
А пablзу няма дупла нідзе.
Заплакала Сава ў бядзе —
Ну, хто ж Саве паможа?
На шчасце ёй тут лёс паслаў
Знаёмага Асла.
І кажа ёй: — Не плач, сястрыца,
Ды надта не бядуй, —
З бяды мы вырабімся самі,
І Сонцу нам не прыйдзеца скарыцца:
Я вушы доўгія на Сонца навяду
І засланю яго вушамі.
Як цемра ўсю пакрые галу,
Як згiне прыкрае святло,
Дык ты й ляці сабе ў дупло
Тады памалу.
І наш Асёл за працу ўзяўся шчыра:
Як можна вушы свае шырай
Ён растапырыў, распрастаў
І проці Сонца стаў.
Калі ж налева глянуў коса —
Святла там яркая палоса,
Ён — гоп у левы бок.
Пасля глядзіць — святло і справа:
Тады назад ён — скок.
Нарэшце бачыць — дрэнна справа:
Скакаў, скакаў і ўжо насілу ходзіць,

А Сонцу ўсё няк не шкодзіць, —
Ні каплі не памог Саве,
А вочы пасляпіў сабе.
І вась Аслу нарэшце ясна стала:
Каб Сонца засланіць — вушэй асліных мала.

Вось гэту праўду едкіх слоў
Нясу, абураны, я на фашысцкіх соў
І іх заступнікаў аслоў.

Кандрат Крапіва

1. Кортка перакажыце змест байкі.
2. Ахарактарызуйце вобразы байкі, вызначце адносімы аўтара да Савы і Асла.
3. Супраць каго аўтар накіроўвае моц сваёй сатыры?

Біяграфічная даведка

Кандрат Крапіва. — Вядомы драматург і байкапісец, народны пісьменнік Беларусі. Нарадзіўся ў 1896 годзе ў сялянскай сям'і. Пачаў друкавацца ў 1922 годзе. У байках, сатырычных вершах, навілах і апавяданнях ён выступаў супраць перажыткаў капіталізму ў свядомасці людзей, п'янства, хуліганства, невуцтва, несумленных адносін да працы.

СУЧАСНАЯ МІФАЛОГІЯ



Хацеў бы сесці каля акна, у нядзелю пасля абеда, і пачытаць каліровы часопіс з гоўмі дзяўчатамі — варшавянкамі. Або разлегчыся на мяккай сафе, купленай за 2.900 злотых, пачытаць пісьмы ад сяброў. І падумаць аб тым, што найвялікшай вартасцю на свеце з'яўляецца добрая памяць аднаго чалавека аб другім чалавеку.

Але ён не зробіць ні так, ні сяк.
А за акном нудная адліга.

— Ідзі есці!

Маці даўно адзвечылася гаворыць. Крычыць нават тады, калі гаворыць аб прыемных рэчах.

Не падпускае жонкі да кухні. І стогне.

— Цяжка мне! — гэта не нараканне, гэта хвальба.

Гэтак крычыць яна пад канец абеда, калі ведае, што ён добра наеўся і не мае ахвоты да размоў. У пачатку абеда ён можа вызверыцца: маму, ціха, бо як дам у астатні пярэдні зубі!

Бацька ні туды, ні сюды.

— Ну, маці, ша-а... Еш во, бульба стыне.

— Маму, дзе пісьмы?

У жонкі ўсё яшчэ падазроны позірк.

— Гэтыя паперкі? Папаліла!

— Чаму? — пытае голасам, які хоча зазлаваць і не можа зазлаваць. Проста, не хочацца. Забаўляецца распытамі пры жонцы.

— А якая з іх карысць!

Паперы, якія шануе маці, гэта грошы: чырвоныя, зялёныя, сінія. Калі ён дастане выплату і аддае жонцы, а жонка ёй, матцы, яна гаворыць:

— Больш зарабляеш, чым Нікіфараў Федзя...

Альбо:

— Больш зарабляеш, чым Сцяпанаў Толік-абібок...

Або:

— Больш зарабляеш, чым Пратасіва Нінка, каханка дырэктарава...

Тады гаворыць нармальна, не крычыць.

Калі маці гаворыць, бацька зусім маўчыць. Але гэтак бывае ўсяго адзін раз у месяц, у дзень выплаты.

Дастае ад маці дваццаць злотых на папяросты.

— Цёфу, на паскудства грошы аддаеш! — і дае тых дваццаць сінепапяростых.

А назаўтра:

— Зноў пад будкаю з півам стаяў!

Гэта наконіт тых дваццаці злотых, іх павінна хапіць яму на цэлы тыдзень: штодзень па дзесяці «спортаў» за 1,80 зл., а ў суботу купляе аж дзве дваццаткі «спортаў» за 7 злотых, каб накурыцца за нядзелю. І мо гасцей якіх чорт прыпрэ?

Ашчаджае, не п'е. Ведае: час добра адзавалца яму і жонцы. І гатовіцца да таго. Ведае: каб не маці, піў бы. І пусціў бы грошы. Ведае: калі ўрэшце накуціць чаго трэба, то і так пачне піць. Мо толькі здаецца, што ведае?

Ужо купіў тэлевізар. Маці адразу зразумела, што грошы вывалены ў балота, а бацька толькі цяпер.

Пасядзіць бацька перад тэлевізарам, даглядзіць фільм да канца ды кажа.

— І нашто гэта скрынка?

Памаўчаўшы дадае, адно і тое:

— Ботаў добрых не маеш...

Такім чынам бацька выказвае сваю парадку, каб ён купіў запасовую пару ботаў. Тэлевізар гэта: цацка, брыдка-голыя бабы і дурнога разумных людзей, на якую глядзіцца спадзішка. Часамі аж сорамна ў вочы нявестцы глянуць, паскудства! Найгорш, што бярэ цікавасць.

Учора ездзілі ў Беласток купляць футра за пяць тысяч, як у Пратасіхавой Нінкі. Не купілі, убачылі лепшае, ангельскае — таксама штучнае. За сем з паловаю. А мелі няцэлых шэсць. Купіць, як толькі дастане выплату, прадаўшыцы сёвай далі сотню за рызык, каб прыхавала гэтае футра, бо хаваць тавар забаронена...

Ну, так. Ён выпер губы ад глустай капусты, пайшоў у пакой паглядзець тэлевізара: не падабаецца, ёсць ужо лепшыя тэлевізары — з аўтаматычным рэгуляваннем. Ого!

Прышла жонка. У яе непатрэбныя вочы, яны пусцеюць.

Маці бы служанка бразгіча пасудаю ў кухні, каб паказаць, як моцна хочацца ёй, каб дзеці жылі ляпей.

К. Янкоўскі

«Ніва» 10 сакавіка 1968 г.
№ 10 (628) 3 стар.



УЖО НЕ ДРАЎЛЯНАЯ

Гайнаўка доўгі час была невялікаю асадаю і адміністрацыйна падлягала Бельскаму павету. Была яна, як многія нашыя падобныя асады, поўнаасцю «драўляная». А калі дзе і былі мураваныя будынкi, дык іх можна было б палічыць на пальцах аднае рукі.

Калі Гайнаўка авансавала да рангу павятовага горада, а сталася гэта з пачаткам 1955 года, пачала яна хутка аднаўляцца. Пачалі расці прыгожыя мураваныя будынкi адміністрацыйныя і жыллёвыя. Асабліва ў апошніх некалькіх гадах набрала «тэмпу» новае будаўніцтва. Даволі не быць у Гайнаўцы адзін год, каб пераканацца, як хутка мяняюць выгляд паасобныя вуліцы. На вуліцы 1-га Мая зараз можна ўбачыць вялікія пяціпавярховыя будынкi.

ШКОЛЬНЫ АБАВЯЗАК

Па-рознаму бывае са свядомасцю нашых людзей. Цяжэй яе акрэсліць у справах складаных, дзе трэба дашукоўвацца многіх прычын. Аднак, калі рэч ідзе да свядомасці пацверджанай абавязкам, здавалася б, не павінна быць ніякіх клопатаў. Аказваецца ўсё ж, што яны ёсць.

Паводле нашых законаў школьным абавязкам ахоплены ўсе дзеці (апрача хворых) ад 7 да 17 год, г.зн. на толькі, каб малады чалавек мог закончыць мінімум 8 класаў пачатковай школы, неабходных яму ў сучасным жыцці. Здавалася б, што гэта справа на толькі зразумелая ўсім, што, каб мець свядомасць гэтага, трэба іменна мінімум яе.

Аказваецца, што не ўсюды так ёсць. Напрыклад, у Бельскім павеце на 12.989 дзяцей ахопленых школьным абавязкам у гэтым навучальным годзе аж 116 вучняў не пачало навукі ў школах. І што характэрнае, у павеце ёсць некалькі такіх раёнаў, дзе бацькі абавязка адносяцца да абавязкаў пасылаць дзяцей у школу. Гэта перш за ўсё раён: Боцек, Бранска і Рудкі. Напрыклад, у пачатковай школе ў Вярцёню не пачало навукі 10 вучняў, у Нямыях — 9, у Войшках — 13, Бранску, Сабатые, Кнаразах і Якубоўскіх па 6 вучняў.

Безумоўна, гэта прымусіла школьную адміністрацыю наладжыць штраф па 500 зл на 33 бацькоў, а 10 накіравала ў карна-адміністрацыйную калегію. Можна толькі здзіўляцца, чаму так мала. Але не толькі ў тым справа. Гэтыя крокі прымененыя як астатковыя. Справа не ў пакаранні, а ў тым, каб дзеці матлі закончыць хача пачатковую школу.

І справа больш агульная, але вельмі істотнага характару, што калі гэтая з'ява выступае толькі ў пэўных раёнах павета, дык неабходна дашукоўвацца прычын агульных: не адпаведная пра-

ца школы, ГРН — камісіі асветы, культуры і сацыяльных спраў, арганізацыі і актыўны. Іменна такія з'явы павінны быць алярмам усім гэтым установам. Стаўка вялікая — дабро будучага грамадзяніна-будаўніка.

(АК)



У вядомай кнігарні ў Беластоку пры вуліцы Кілінскага №10 можна купіць ўсе выданні Галоўнага праўлення Беларускага грамадска-культурнага таварыства. Кнігарня прымае пісьменныя заказы.

Дзядзька Лявонь. Зборнік фельетонаў папулярнага фельетаніста «Нівы».

Белавежа. Збор лепшых твораў нашых аўтараў, згуртаваных у літаратурна-мастацкім аб'яднанні «Белавежа».

Жыццёвыя сцэжкі. Першы зборнік вершаў вядомага нашага паэта «Віктара Шведа». У зборніку розныя вершы: лірычныя, гумарыстычныя, дзіцячыя.

Навуковы зборнік. Першая кніжка прац Беларускага навуковага гуртка пры ГП БІКТ. Шмат цікавых звестак пра гістарычнае мінулае нашай зямлі.

Беларускі календар на 1967 г. Гэтае выданне асабліва рэкамендуем гурткам мастацкай самадзейнасці. Змешчаны ў ім п'есы нашых аўтараў, м. ін. дасканалае п'еса «Конская кніжка» Уладзіміра Паўлючука.

З савецкіх выданняў кнігарня атрымала ў значнай колькасці наступныя кніжкі:

Тэорыя літаратуры ў школе. Аўтар — М. Лазарук. Гэта дапаможнік для вучняў сярэдніх школ — мае на ўвазе вучняў беларускіх сярэдніх школ у Бельску, Гайнаўцы і Міхалове.

Лісныя казкі. Міхась Калачынскі. Загалолак не патрабуе агаворкі. Гэта цікавая, каларовая кніжка для дзяцей.

(ся)

Сядайце, едзе!

НА ОПЕРУ

Ад I/IV (красавіка) у Беластоку, у тэатры Вянгеркі будзе выступаць Дзяржаўная аб'зная опера. Прыезджае яна ў рамках нашай акцыі «Сядайце, едзе», якую вядзем разам з Агульнапольскай турыстычнай спудзельняй «Грамада» — аддзел у Беластоку.

Адной з перадавых салістак оперы з'яўляецца ЯНІНА КАРЧЭЎСКАЯ, (здымак на стар. 1), якая спявае галоўную партыю ў оперы «Югені Анегін» — Чайкоўскага. Гэтая опера будзе ўпершыню ставіцца ў Беластоку.

Сардэчна вітаем калектыў оперы ў Беластоку. Заказы на прыезд на оперу прымаюць экспазітуры і аддзел «Грамады». Падаем адрасы:

Беласток, вул. Варшаўская, 38,
Сяміячы — Пляц Вызвалення, 17.

Беларускія дыялекты БЕЛАСТОЧЧЫНЫ

Перыядычнае выданне Польскай Акадэміі навук «Sprawozdania z prac naukowych Wydziału Nauk Społecznych» ад 1960 года змясціла артыкулы прысвечаныя беларускім гаворкам Беларэччыны: Станіслава Глінкі: Granica językowa i przykłady różnicowania fonetycznego gwar białoruskich Białostoczczyzny, Эльжбеты Смукловой: Przykłady różnicowania morfologicznego gwar białoruskich Białostoczczyzny i професар Антаніны Абрэмбскай-Яблонскай: Stan prac naukowo-badawczych Pracowni Filologii Białoruskiej Zakładu Słowianoznawstwa PAN. Артыкулы Глінкі і Смукловой ілюструюцца картамі беларускіх дыялектаў Беларэччыны апрацаванымі на падставе дакладных доследаў, якія Інстытут Славяназнаўства Польскай Акадэміі навук правёў на Беларэччыне.

(п)

Вядома, што 90 працэнтаў рэлігійнай абрадаваці як у праваслаўі, так і ў каталіцызме — гэта фальклор — засвоенае хрысціянствам народная вусная традыцыя. Фальклор гэты вельмі рознага паходжання. Частка народнай дахрысціянскай фальклору, большасць аднак, — у выпадку, скажам, славян — гэта фальклор розных іншых народаў засвоены хрысціянствам у ранні перыяд яго развіцця і наступна перанесены ім на славянскія землі.

Такое разрознненне існуе аднак толькі для даследчыка. Для народа не было розніцы паміж абрадамі вядомымі славянскім продкам на працягу цэлых тысяч гадоў, а абрадамі засвоенымі пазней дзякуючы хрысціянству. І да адных і да другіх народ быў моцна прывязаны праз цэлыя стагоддзі, аж амаль да нашых часоў. Калі ж надыйшоў той час, што народная абрадаваць пачала

Баптысты, адвентысты, розных толкаў евангелісты заўсёды атакавалі і надалей атакуюць царкву за тое, што рэлігія зводзіцца тут да знешняй абрадаваці, да бурлівых, п'яных фестываляў, да гаманлівых каледаванняў, упрыгожвання іконаў і г.д. Пратэстантызм, асабліва навішны радыкальны яго плыні, званыя часта рэлігійнымі сектамі — адкідаюць усялякую рэлігійную фальклорнасць, усялякую народную знешнюю абрадаваць. Паводле пратэстантаў адзінай падставой, на якой веруючы павінен абавіраць свае дзеянні, павінна быць святое пісанне, а не нейкая народная ці царкоўная традыцыя. Пратэстанты ўвядзі суровы, не вядомы раней народнай культуры, стыль жыцця, там, дзе раней быў толькі абрад, прабавалі ўводзіць своеасаблівую логіку і рацыянальнае абгрунтаванне.

Розныя ўхілы пратэстантызму пачалі

ВЫРАЎНОЎВАЮЧЫЯ КЛАСЫ Ё БЕЛАВЕЖЫ

Розныя ёсць прычыны, калі вучань не паспявае за рэалізацыяй праграмы ў даным класе. Паколькі такіх вучняў менш, проста засталіся яны паўтараць гэты ж самы клас. Каб максімальна дапамагчы гэтым дзесям, а нярэдка прымусіць іх да навукі, кіраўніцтва пачатковай школы ў **Белавежы** паставіла, як першае школа ў павеце, увесці **выраўноўваючыя класы**.

У гэтым годзе працуе тут VII выраўноўваючы клас. Вучні маюць тут па-

большаную колькасць гадзін навукі, перш за ўсё з тых прадметаў, якія прыносяць вучням найбольш клопатаў. Трэба адзначыць, што паколькі гэта спецыфічны клас, кіраўніцтва школы накіравала сюды найбольш вопытных настаўнікаў.

Пасля першай чвэрці нічога асаблівага не было відаць. Паводзіны і ацэнкі вучняў зусім не сведчылі, што яны пад спецыяльнай апекай. Некаторыя пачалі нават сумнявацца ў тым, ці ўвогуле патрэбны выраўноўваючы клас. Аднак першае паўгоддзе паказала, што праца настаўнікаў пачала даваць пэўныя вынікі. Гэта сведчыць яшчэ раз аб тым, што на вынікі дыдактычна-выхаваўчай працы трэба цярпліва і доўга чакаць.

Але ёсць праблема, якой ні Белавежа ні Гайнаўка не развяжа. Згодна з указаннямі асветных улад некаторыя вучні павінны быць даследваны псіхалагам-спецыялістам. Псіхалагічна-прафесійнальная парадня існуе ў Бельску і сюды мусіць ездзіць дзец з усіх вёсак Гайнаўшчыны, а гэта каштуе многа здароўя, часу і грошай. Нам вядома, што ў хуткім часе такія парадні будуць арганізаваны ў кожным павятовым цэнтры, а ў сувязі з тым, ці не варт было б, каб, **напрыклад, закупіць у Гайнаўку адпаведныя прылады да даследаў і папрасіць белскага псіхолога, каб ён у вызначаны дзень наведаў Гайнаўку?** Гэта было б карысна і дзецям і псіхалагу, а павет меў бы падрыхтаванае памяшканне на будучую парадню.

А. К.

НАРОДНАЯ КУЛЬТУРА І ВЕРАВЫЗНАННІ

раптам гінуць — гінула яна таксама ў роўнай ступені — і тая сапраўды народная і абнародаваная абрадаваць прынесена на нашыя землі хрысціянствам.

Трэба сцвердзіць, што праваслаўе, а ў пэўнай меры і каталіцызм, ахвотна засвойвалі народную абрадаваць рознага паходжання і надаючы ёй рэнт святасці прычыняліся да яе трываласці.

Гэта цяжкімасць царквы і ў пэўнай ступені каталіцкага касцёла ў адносінах да народнай культуры былі адной з прычын вострых выступленняў супраць царквы пратэстантызму.

шырыцца на беларускіх вёсках Беларэчыны ў міжваенны перыяд — тады, калі народная традыцыя і народная традыцыйная набожнасць пачала перажываць свой заняпад. Рэлігійныя секты прычыняліся да далейшага яе заняпаду. Заняпад народнай абрадаваці і традыцыйных народных святасцей выклікаў вострую рэакцыю той часткі вясковага насельніцтва, якая была асабліва моцна прывязаная да рэлігійнай традыцыі. На гэтым грунце развіваўся своеасаблівы рэлігійны рух звязаны з постацю Ільі Клімовіча з Грыбоўшчыны. Важакі гэтага руху лічылі

СЛЕДАМ НАШЫХ ІНТЭРВЕНЦЫЙ

Антымістычна настроены

Нейкіх 2 месяцы назад крытыкавалі мы ў «Ніве» будаўляную хаўтуру спудзельні ўслова-вытворчай сельскагаспадарчых гурткоў у Нурцу, Сяміціцкага павета. Спудзельні гэтая папартыцка будзе базой для мілейчыцкага ГС-у. Нядаўна старшыня нурэцкай спудзельні так званая «СУВ» Сцяпан Палюх прыслаў нам наступны адказ:

„W odpowiedzi na krytyczny artykuł w Nr 50(615) w dniu 10 grudnia 1967 r. w sprawie rozwiązania ścian w magazynie zbożowym w Milejczyszczach wyjaśniam:

Na posiedzeniu Zarządu w dniu 30. X. 1967 r. powołana została komisja w sprawie ustalenia rozmiaru szkód i ustalenia winnego. Komisja ta, nie doprowadziła swoich spraw do końca, ponieważ przewodniczący tej komisji Obywatel Kazimierz Wiktor został zwolniony z pracy, a pozostali członkowie ustosunkowali się do tej sprawy zbyt optymistycznie.

Na wniosek Prezesa S. U. W. została zwołana w dniu 20 lutego 1968 roku nowa komisja, która ustaliła rozmiar szkód wynikłych z rozwiązania w/w ścian i wystąpiła z wnioskiem, aby wszystkimi tymi stratami obciążyć byłego Kierownika budowy Obywatela Omelianiuka Janusza”.

Падпісаў старшыня нурэцкай «СУВ» — Сцяпан Палюх.

Ад сябе дадамо, што спадзяемся, што рабочыя гэтай спудзельні ў будучыні будуць менш антымістычна адносіцца да разваленых уласнымі рукамі сцен і да іншай будаўлянай хаўтуры.

Яўгеніі Славінскай 61 год. Жыве яна ў вёсцы Ліпіны, Сакольскага павета. Мае шасцігектаровую гаспадарку. Але больш ад зямлі цікавіць яе гандаль гарэлкай. У час вобвыску, які 17 лютага г.г. правяла ў яе сакольская міліцыя, было знойдзена 5 літраў самагончанага «першачку». Самагонку (11 літраў) кузніцкія міліцыянеры знайшлі таксама ў Чэслава Кравеля з вёскі Сачкоўцы.

Амаль 70-гадовая сялянка Антаніна Бартоль з вёскі Барвіха ў Сакольскім павеце несла ад калодзежа вядро вады. У той момант вясковай вуліцай ехала таксоўка «Волга» Генрыка Андэйчы-



ка з Беластока. Шафёр даў асцерагальны сігнал, ад якога бабуля спалохалася і папала пад таксоўку. У выніку таго зламала левую нагу. Падобны выпадак здарыўся на станцыі Нурэц, у Сяміціцкім павеце, дзе шафёр Чэслаў Кажанеўскі наехаў на 70-гадовага Юльяна Трыпуца з вёскі Крукоўшчына.

Януш Іваноўскі з Харошчы, якому 23 гады, па-п'янаму бутэлькай ударыў па галаве Хведара Ярончука з вёскі Панькі ў Беластоцкім павеце. Хулігана арыштавалі.

На чыгуначным пераездзе ў Беластоку на вуліцы Ставовай, трапіла пад колы вагона Яўгенія Ружа, у выніку ча-

го абрэзала ёй правую нагу. Цягнік, які пераязджаў вуліцу Ставовую, накіроўваўся на Беластоцкую фабрыку фанеры.

Пётр Кляпацкі з вёскі Краснэ ў Дуброўскім павеце параніў нажом сваіх аднавяскоўцаў: Т. Штукоўскага і Ю. Мячкоўскага. За падобнае злачынства Пётр Кляпацкі быў ужо тры разы пакараны. Хулігана арыштавалі.

Міхаіл Тарасевіч (60 год) з гаёўкі Палатка ў Беластоцкім павеце разам з другімі паляўнічымі выбраўся на паляванне на дзікаў. У лесе, калі выцягваў сваю дубальцоўку з санак, яна самачынна выстраліла і параніла яго ў правую руку.

Асака

ПЕРАМОГА СПАРТМЕНАЎ БЕЛАРУСКАГА ЛІЦЭЯ

Як даведваемся, валебольная каманда юнбэрак беларускага ліцэя ў Гайнаўцы перамагла з лікам 3:2 агульнафаварызаваную каманду з Лапскага педліцэя ў час чэмпіянату Беластоцкага ваяводства сяродніх школ.

Апекуном беларускай каманды з'яўляецца Мікалай Врублеўскі.

Трэцяе месца здабылі спартсмены малачарскага тэхнікума ў Беластоку. (ся)

АМАТАРЫ З НОВАГА ВОСТРАВА

Моладзь Новага Вострава, што на Саколышчыне, аб'яднаная ў гуртках Саюза вясковай моладзі і Беларускага дэварыства, ужо даўно славіцца таленавітасцю сваіх членаў, якая праяўляецца ў мастацкай самадзейнасці. У 1963 годзе аматары з Новага Вострава на ваяводскім аглядзе драмгурткоў з беларускім рэпертуарам у Гайнаўцы здабылі другое месца ставячы п'есу У. Галубка «Суд». (У аглядзе прымала ўдзел 13-ць аматарскіх калектываў).

Цяпер новавостраўская моладзь падрыхтавала п'есу Алеся Барскага «Гарадскія госці» і нядаўна выступала з ёю ў Гуранах. Уражанні глядачоў з прадстаўлення вельмі добрыя. Як сцвярджаюць працаўнікі мясцовага прэзідыума ГРН — усе прысутныя захапляліся дасканаласцю і провай самадзейнікаў. Асабліва высокі мастацкі ўзровень ігры паказалі: Міхась Булатэвіч у ролі бацькі і Янка Вайгус у ролі непаўналетняга сына.

Брава новавостраўская моладзь! Варта вам аб'ехаць з гэтай пастаноўкай многія вёскі. Варта ўзяць прыклад з самадзейнікаў з вёскі Малінікі (Бельскі павет), якія з адной п'есай у мінулым годзе выступалі 17 разоў.

(мх)

РЭЗЕРВЫ ГАЙНАЎШЧЫНЫ

На лютаўскім пленуме ПК ПАРП у Гайнаўцы абмяркоўваліся заданні павятовай партарганізацыі ў рэалізацыі пастаноў IX Пленума ЦК. Вёў пасяджэнне сакратар ПК ПАРП Мікалай Самоцік. З дакладам выступіў сакратар ПК Рышард Дваракоўскі.

Нягледзячы на пастаяннае развіццё гайнаўскай сельскай гаспадаркі, — скажаў тав. Дваракоўскі, — нашыя дасягненні яшчэ малыя ў параўнанні з рэальнымі прадукцыйнымі магчымасцямі.

Існуюць яшчэ вялікія рэзервы як у прадукцыйнасці збожжа, так і ў жытэлагадоўлі, асабліва ў гаспадараванні зялёнымі ўтодзямі. Велізарнае значэнне мае ўключэнне ў прадукцыю і рацыянальнае выкарыстоўванне дзіржаўнага фонду зямлі, а таксама эканамічна слабых гаспадарак.

IX Пленум ЦК паставіў перад сельскай гаспадаркай заданні, якія патрабуюць выкарыстання ўсіх рэзерваў з мэтай павышэння ўзраўно прадукцыйнасці сельскай гаспадаркі. Першым этапам выканання гэтых заданняў было стварэнне спецыялістычных камісій, якія павінны былі ў кожнай вёсцы высветліць прычыны, стрымліваючы хуткі ўрост прадукцыйнасці і прадставіць найбольш адпаведныя метады іх ліквідацыі. У склад усіх камісій увайшло 86 чалавек. Гэта былі спецыялісты, прадстаўнікі аддзела сельскай гаспадаркі і лясніцтва, ОСМ, ПЗГС-аў, ГС-аў, ПЗКР, а таксама адпаведных саюзаў. Кожная грамадзе была прыдзелена камісія з чатырох чалавек. У працы камісіі дапамагалі грамадскі актыў, партыйныя дзеячы, члены ЗСЛь. а таксама перадавыя сяляне.

Праведзеная спецыялістамі сельскай гаспадаркі ацэнка гаспадарак ва ўсіх вёсках выказала, што каля 28% гаспа-

дарак атрымлівае ўраджаі на 4—6 ц ніжэйшыя ад сярэдніх ураджаяў у павеце. Гэта гаспадаркі, дзе даюцца вельмі малыя колькасці мінеральных угнаенняў або не даюцца зусім. У значнай іх частцы не выменьваецца пасяўное зерне і не вядзецца барацьба са шкоднікамі і пустазеллем.

Побач з дыспрапорцыяй паміж асобнымі гаспадаркамі і вёскамі выступаюць таксама значныя дыспрапорцыі паміж грамадамі з аднолькавымі глебамі. Калі, напр., ураджай чатырох збожжавых культур на сялянскай гаспадарцы ў мінулым годзе ў грамадзе Старое Ляўкова склаў 16 ц/га, дык у грамадзе Нараўка — 14 ц/га, а ў Семіноўцы — 13 ц/га.

Якія галоўныя прычыны, стрымліваючыя развіццё гайнаўскай сельскай гаспадаркі паводле гэтых матэрыялаў?

Балачка №1 — гэта цераспалошца і раздробленне зямлі. Такое становішча існуе аж у 43 вёсках і 24 пасёлках, якія займаюць больш 25 тыс. гектараў, г. з. ч. чвэрць частка ўсіх сельскагаспадарчых угоддзяў у павеце. Нярэдка сялянін мае зямлю ў 10—20 кавалках. Цераспалошца не дазваляе ўводзіць у шыроўшым маштабе механізацыю, кантрактыю насення і навішшыя метады аховы раслін.

Другая балачка — гэта запушчаныя

гаспадаркі, якія не даюць ніякай надзеі на хуткі ўрост прадукцыйнасці. Цяпер у павеце ёсць шмат гаспадарак, гаспадары якіх маюць больш 60 гадоў.

Не зусім добра выглядае справа з мінеральным угнаеннем і вапнаваннем. У мінулым гаспадарчым годзе ў маштабе павета сярэдні паказнік угнаення склаў толькі 33,6 кг НРК на гектар, а аж 12 грамад мела паказнік ніжэй сярэдняга. Напр., у Нарве далі толькі 20 кг НРК на гектар, а ў грамадах Палічна, Кленікі і Семіноўка — менш 23 кг. І няма нічога дзіўнага ў тым, што ўраджай чатырох збожжавых культур у Гайнаўскім павеце далёка не сэнсацыйны.

Планы па насенню ў мінулым гаспадарчым годзе былі выкананы толькі ў 50%. Недастатковая ахова раслін. Запраўленым зернем было засеяна толькі 28% збожжа. Мала яшчэ сеецца сеўнікам. У павеце не хапае яшчэ каля 260 сеўнікаў, але і існуючыя не заўсёды поўнасяно выкарыстоўваюцца. Неабходна палепшыць і гаспадараванне лугамі і пашамі, якія складаюцца ў Гайнаўскім павеце больш 32% угоддзяў, але яшчэ не выкарыстоўваюцца як трэба. 20% сялян наогул не займаюцца доглядам зялёных угоддзяў, а 13% нават не пільную меліярацыйных равоў.

Нялёгка планы накрэслены на бліжэйшыя гады, аднак рэальныя, магчы-

КЛЯШЧЭЛЕЎСКІЯ ЖАНЧЫНЫ

Што было б з мужчынамі, каб не было жанчын? Што было б тае жэ жыццё без іх? Што наогул было б, каб мужчына кожны дзень вымушаны быў бы замятаць хату і мыць талеркі, вазіцца з гаршкамі і мыць бялізну, даглядаць дзяцей і выпраўляць іх у школу, сачыць кругом за парадкам, чысціць? А жанчына на гэтыя значна больш мае абавязкаў, значна больш працуе ў параўнанні да гарадскіх жанчын. У асноўным варэнне і кармленне свіней, даенне кароў і догляд курэй, палоды агароды і лён, і шмат іншых работ ляжыць, як напісаны абавязак, на нашых жанчынах. Дастаткова некалькідзённая адсутнасць жанчыны, калі ў хаце заводзіцца балаган. І трэба сказаць, што жыццёвы лёс жанчыны пераважна больш цяжкі ў параўнанні да мужчынскага.

Яшчэ лягчэй і цікавей жывецца жанчынам там, дзе добра працуе жаночая арганізацыя, дзе жанчыны аб'яднаны ў яе радах, калектыва перамагаюць

тыя ці іншыя цяжасці штодзённага жыцця. А ў калектыве і веселей і лягчэй усе рабіць. Аб гэтым добра ведаюць жанчыны з Кляшчэляў.

Асабістым гонарам кожнай гаспадыні з'яўляецца ўменне падрыхтаваць ежу. Але ж гэтае ўменне само не прыходзіць. Смачна варыць трэба навучыцца. Вось таму гурток вясковых гаспадынь у Кляшчэлях арганізаваў шмат кулінарных курсаў. На іх пад кіраўніцтвам спецыяліста вучыліся падрыхтоўкі рацыянальнага меню, як рыхтаваць тыя ці іншыя блюды, як варыць многія стравы, як рабіць смачнае пячэнне, рыбу, курыцу і г.д. Многа далі ўсе курсы, асабліва мясных вырабаў. У гэтым годзе плануюць жанчыны арганізаваць курс «салатковы».

«Культура і здароўе — асновай сучаснай сям'і», — пад такім лозунгам праводзіўся конкурс сярод жанчын у нашым ваяводстве. Да гэтага конкурсу прыступілі жанчыны з Кляшчэляў і многа зрабілі, каб і ў хаце, і на кухні, і на панадворку, адным словам, каб усюды была чысціня. 12 жанчын атрымала ўзнагароды.

Амаль няма такой хаты на вёсцы ці ў асадзе, дзе б не было курэй. Трымаць кватуху, чакаць пакуль яна высядзіць курант, зусім нявыгадна. Куды лепш купіць гатовыя куранаты. У сезоне мінулага года кляшчэлёўскія

жанчыны купілі 5850 штук у бэльскім інкубатары. Палавіну коштаў пакрыў сельскагаспадарчы гурток. Гэтак сама было і з качкамі.

У кляшчэлёўскіх жанчын пачала паяўляцца цяга да прыгажосці. 90 жанчын у сваіх агародках садзяць кветкі і ў кожнай растуць сам ружы. А ружамі гэтымі жаночы гурток усіх забяспечыў.

Купіць магэль або электрычную сокавыжымалку задорага адной жанчыне. Тым больш, што гэтыя прылады на штодзень не патрэбныя. Кляшчэлёўскія жанчыны запланавалі купіць іх у гэтым годзе для свайго гуртка.

Жанчыны арганізуюць таксама вечарыны. Вліжэйшая такая вечарына будзе 8-га сакавіка.

Зайздросцяць кляшчэлёўскаму жаночаму гуртку гаспадыні з суседніх вёсак. У іх нейк нічога не дзеецца ў гэтай галіне. Трэба тут сказаць і тое, што магчыма таму добра дзейнічае гурток вясковых гаспадынь у Кляшчэлях, што ёсць тут добры жаночы важак. А з'яўляецца ім Зофія Згет. Яна надзвычай добры арганізатар, яна душа 90-асабовага калектыву. Яна ўжо 9 год узначалывае гэты гурток, і дзейнасць яго высока цэнніцца і ўсімі жанчынамі, і павятовымі ўладамі ў Гайнаўцы.

Міхась Хмялёўскі

АМАТАРЫ

Сёння даем другую публікацыю з цыкла «Аматыры» падрыхтаваную на матэрыялах сесіі Нацыянальнай камісіі Ваяводскага камітэта партыі. Тут будзе мова аб рэпертуары мастацкага руху.

СПРАВА АМАТАРАЎ

Справа рэпертуару амаатарскім гурткам у асяроддзі нацыянальных меншасцей незадавальняючая, а нават, можна сказаць, дрэнная. І так, Галоўнае праўленне Літоўскага таварыства ў Польшчы сцвярджае, што амаль выключна карыстае з рэпертуару, прысланага з Літоўскай ССР. Матэрыялы гэтыя паўстаюць там у іншых ад нашых грамадскіх умовах, у іншых звычаях. Таму невялікая іх прыдатнасць у нашай рэчаіснасці.

У Польшчы рэпертуарныя пазіцыі на літоўскай мове не выдаецца. Творчае асяроддзе іх беднае. Таксама характэрны для рэпертуарных матэрыялаў Літоўскай ССР з'яўляецца іх фальклорны напрамак, што пры сучасным профілі амаатарскага руху сярод польскіх літоўцаў бывае непрыдатным.

Польскі рэпертуар выкарыстоўваецца слаба.

Галоўнае праўленне Беларускага таварыства ў Польшчы гаворыць, што падобная сітуацыя сустракаецца ў беларускім асяроддзі. У большасці гурткі карыстаюцца з драматычнага рэпертуару і напрамкаў, якія даходзяць праз Таварыства з БССР.

Да 1966 года Галоўнае праўленне Беларускага таварыства выдавала рэпертуарны дадатак да «Нівы», які выкарыстоўваўся гурткамі. Не хапіла аднак грошай, і выдавецтва спынілася. Былі спробы ўзнавіць яго на шапіраграфі (павелічы), але ў такой форме не прынялося. Для рэпертуару Галоўнае праўленне выкарыстоўвае календары. Дру-

каваныя тут рэпертуарныя пазіцыі выкарыстоўваюцца амаатарамі. Беларускае таварыства аб'яўляла конкурсы на рэпертуар на беларускай мове. Яны далі вынікі.

Галоўнае праўленне БГКТ сцвярджае, што няма ніякай рэпертуарнай дапамогі гурткам ад культурных устаноў, як на беларускай, так і на польскай мовах.

Ваяводскі дом культуры сцвярджае таксама, што не мае рэпертуару на мовах нацыянальных меншасцей. Асабліва яго недахоп адчувае ў драматургіі. Нібы ёсць некаторыя рэчы, але яны вялікія і па зместу не адпаведны для нашай сучаснасці. На беларускай мове гэта: «Прымакі», «Суд», «Валодзіч гальштук», «Пярэстая Красуля», «Мікітаў лапаць», «Воты», «Паўлінка» і іншыя.

Рэцытатарскія гурткі працуюць з пазіцыямі мантажамі, анталогіямі. ВДК хацеў дамагчы гурткам нацыянальных меншасцей у рэпертуары такога роду, асабліва да 50 гадавіны Кастрычніцкай рэвалюцыі. Хацеў выдаць пазіцыі мантаж на украінскай і беларускай мовах. Тэхнічныя цяжасці і брак паперы не дазволілі справы дакончыць.

Бібліятэка ВДК ужо не мае рэпертуару і павярджвае агульнаваяводскія цяжасці ў гэтай справе.

Цэнтральная парадня амаатарскага руху ў Варшаве (тэв. ЦПАРА) таксама не выдае ніякіх пазіцый на мовах нацыянальных меншасцей.

(Аб дапамозе амаатарскаму руху працяг будзе).

Беларусіяна

„НАД НЁМАНАМ“

Пад такім загалоўкам паявіўся ў 50 нумары «Трубыны Луду» ад 20 лютага артыкул замежнага карэспандэнта гэтага дзёння В. Васілеўскага. Аўтар апісвае сваю пабыўку на Азотнакавым Заводзе ў Гродне. (п)

мыя ў выкананні пры ўмове сістэматычнай працы і поўнага ўдзелу ў іх рэалізацыі ўсіх сялян.

У вліжэйшыя гады павінна быць хутка і спраўна праведзена камасацыя зямлі. Гайнаўка ж была першай у краіне з тых, што пачалі грамадскую камасацыю зямлі. Трэба разгледзець магчымасць перадачы адплатна зямлі з дзяржаўнага фонду не толькі гурткам, спудзельням і ПГР-ам, але і індывідуальным сялянам пры ўмове, што змогуць забяспечыць адпаведнае выкарыстанне гэтай зямлі.

Угнаенне NPK павінна павялічыцца да 1970 года да 95 кг на гектар, а вапнаванне — да 77 кг/га.

У сувязі з шырокім распаўсюджваннем каларадскага жука (стонкі) неабходна з індывідуальнага перагляду перайсці на масавае апыркванне бульбяных палеткаў.

Вялікія заданні стаяць перад луговапашавай гаспадаркай. У гэтым годзе павінна быць змеліравана 154 лугоў і паш, а 280 га загаспадараваны пад палывы ў годзі. У 1969 годзе — адпаведна 250 і 359 га. На вёсках трэба прапанаваць закладку і вядзенне прыкладных паш.

Вельмі добрым папаўненнем кармоў з'яўляюцца недацэненыя яшчэ ў Гайнаўскім павеце азімыя паірышчы.

У 1967 годзе было іх толькі 80 га, у 1970 г. павінна быць засеяна 2370 гектараў.

Пагатоўе рагатай жывёлы павінна да 1970 года павялічыцца з 27,6 тыс. да 40 тыс. галоў. Значна больш трэба пакідаць цялят на гадоўлю, палешаны павінен быць агульны баланс добрых кароўнікаў. Вялікі ўплыў на павелічэнне сельскагаспадарчай прадукцыі аказвае кантракты. Аднак з-за недастатковага прапагавання вынікаючай з кантракты калектыву вяліка колькасць сялянскіх гаспадарак (аж 41%) зусім не кантрактуюць збожжа.

За рэалізацыяй усіх гэтых спраў будзе наглядаць шырокі актыв і спецыялісты. А галоўным каардынатарам з'яўляецца аддзел сельскай гаспадаркі і лясніцтва Прэзідыума ЦК і грамадскія рады нарадовыя. Аднак у астатковым выніку ўсё залежыць ад саміх сялян.

Над задачкамі, а таксама над прадстаўленым пленуму праектам праграмы інтэнсіфікацыі сельскагаспадарчай прадукцыі ў 1968—70 гадах разгарнулася жывая дыскусія. Удзельнікі яе гарача падтрымалі пастановы IX Пленума ЦК і вынікаючы з іх праграму інтэнсіфікацыі гайнаўскай сельскай гаспадаркі.

Кастусь Ляшчынскі
Гайнаўка

У ПОШУКАХ БЕЛАРУСКАІ ДУШЫ

(Працяг са стар. 1)

— Калі мы рыхтавалі 7-мы том яго «Людэ», некаторыя песні мне проста сніліся. Я ў сне бачыла, дзе ляжыць загісаная рукой Федароўскага картэчка з песняй, як яна завецца. Усе яго песні, казкі і апавяданні чытала я па некалькі разоў.

І сапраўды, зараз пані мгр Мар'я Чурак з'яўляецца адным з лепшых знаходаў багатай навуковай спадчыны выдатнага этнографа Міхала Федароўскага. І не толькі яго. Мгр Мар'я Чурак зараз вывучае ўсё, што адносіцца да беларускага фальклору. Неабходна гэта для яе доктарскай працы, тэма якой: гумар беларускага фальклору. Адначасова Мар'я Чурак рыхтуе анталогію беларускага фальклору.

— На жаль, мала хто ў нас цікавіцца беларускім фальклорам, — скардзіцца яна. — У ім жа бяздонная крыніца, напрыклад, рэпертуарных матэрыялаў для беларускага амаатарскага руху. Я б сама ахвотна склала адпаведны зборнік, калі б хтосьці звярнуўся да мяне з сур'ёзнай прапановай. Мы проста не ведаем свайго народнага багацця.

— Што ж, кіраўнікі нашага амаатарскага руху сапраўды павінны зацікавіцца гэтай каштоўнай прапановай. Добра апрацаваны зборнік фальклорнага матэрыялу вельмі ж прыдаўся б нашым беларускім хорам і драмгурткам.

— Дзе вы праводзіце водпуск? — пытаю.

— Зараз збіраюся ў ГДР на месячны курс нямецкай мовы. Летам, магчыма, уладца мне атрымаць навуковую стыпендыю і паехаць у БССР, каб там даследаваць беларускую народную творчасць. Але найчасцей я свой водпуск праводжу ў роднай вёсцы. Дапамагаю брату. На полі ў час сенакосаў або ў жніўе адчуваю сябе найлепш. Я там дасканалая адпачываю. Віктар Рудчык

СТУДЭНТЫ З ЛЮБЛІНА

З беларускіх асяроддзяў кожны год ідзе шмат моладзі вучыцца ў вышэйшыя школы нашай краіны. Напрыклад, у Любліне выпускнікоў беларускіх ліцэяў з Бельска і Гайнаўкі налічваецца каля 40-ка чалавек. Па словах Юрка Карпюка і Міхаса Саевіча — выпускнікоў Гайнаўскага беларускага ліцэя, студэнты з беларускіх асяроддзяў адчуваюць патрэбу спатканняў, на якіх гаварылі б на роднай мове, адчуваюць патрэбу культурна-асветных мерапрыемстваў на беларускай мове.

Многія з гэтых студэнтаў горнуюца да Украінскага таварыства ў Любліне, прымаючы ўдзел у многіх вечарынах і пачатках. Але гэта ўсё не тое, гэта блізкае, але не роднае.

Гэтак было ў Гданьску, дзе выхадцы з беларускіх асяроддзяў трымаліся рускага і украінскага таварыстваў, але ўрэшце вырашылі стварыць гурток Беларускага таварыства.

Як сцвярджаюць вышэй ўспомнены студэнты, у Любліне гурток БГКТ неабходны.

Рэальныя прапановы

Што рабіць, каб роля СПР, а што за тым ідзе, і прафесія гаспадары ставала-ся больш папулярнай? Гэта пытанне не новае, а развязаць, адказаць на яго нельга адным словам. Можна развядзіцца на гэтую тэму, і многа ў гэтым напрамку зроблена, але зацікавілі мяне больш справы блізкія, прапановы, для якіх рэалізацыі хопіць ахвота павета, грамады ці нават вёскі. Проста ўлады ўспамнутых адзінак могуць без ніякіх перашкод рэалізаваць такую палітыку. А вось і прапановы.

На вёсках паклікаюць людзей, якіх праводзяць кантракты. За гэтую «пасадку» часам нават ідуць «баі», хто мае быць кантрактатарам. На колькі мне вядома, што ніколі не ўключаліся сюды абсалвенты СПР, якія хіба найбольш падыходзяць, каб весці такую справу. З аднаго боку іх веды на гэта дазваляюць, а з другога ўзрастае сам прэстыж абсалвента СПР. Як прыклады можна прыводзіць і іншыя галіны працы. На паасобных пунктах скупы малака вядзецца пастаянна даследаванне на колькасць тлушчаў у малаце. Робяць гэта зараз грамадскія камітэты, але ў іх няма або амаль няма абсалвентаў СПР. І зноў справа вельмі істотная ўсебакова. Трэба, каб эспэравец (калі ў вёсцы такія ёсць) абавязкова ўваходзіў у склад такога камітэта. Яны ж гэтага вучацца на занятках і ўмеюць рабіць.

Справай, якая часта балюча адбіваецца на сельгасгуртках, з'яўляецца недахоп трактарыстаў. Часцей за ўсё зараз бывае так, што ў даным сельгасгуртку ёсць 6 трактараў і толькі 4 трактарысты. Гэта на столькі ўскладняе справу, што трактары часта не выкарыстоўваюцца. Паказаная сітуацыя прычыняецца да таго, што трактарысты вельмі пэўна чуюцца. І калі хто-небудзь зверне трактарысту ўвагу, адразу пераносіцца ў іншы сельгасгурток, бо ведае, што адных гэтых пакарае, а другія ж вельмі на яго чакаюць. Гэтыя справы трэба было б уладжваць прынамсі двума спосабамі. Найпрасцейшы — гэта тое, каб такі гультаваты трактарыст не мог так лёгка атрымаць працы ў іншым сельгасгуртку, дзеля чаго трэба ўзаемна паразумявацца. Усё ж больш прычымальным спосабам ёсць увардзенне абавязку навукі на трактарыстаў у СПР. Здаецца, што гэта ў многіх раёнах абсалютна развязае б справу трактарыстаў. Ці ёсць такія магчымасці? Напэўна ёсць. ПОМ-ы напэўна маглі б абяспечыць кваліфікаванымі выкладчыкамі і нават навуковымі дапаможнікамі СПР-ы, якія б узялі падрыхтоўку трактарыстаў. Ёсць толькі адно малое «але». Трактарыстам можа быць грамадзянін, які закончыў 18 год жыцця. Вучні, якія канчаюць СПР, у асноўным маюць 17 год, што і з'яўляецца перашкодай. Трэба меркаваць, што пры добрай ахвоты зацікаўленых улад можна зрабіць так, што эспэравец здае дзяржаўны экзамен адразу ў школе, а «права язды» атрымае пасля заканчэння 18 год жыцця.

Хочацца перадаць гэтыя прыклады чытачу таму, што заінціцыаваць іх рэалізацыю можа кожная група маладых ці старэйшых, ГРН ці ПРН. Пішу аб маладых таму, што больш-менш так ставілі справу дэлегаты VI Ваяводскай канферэнцыі ЗМВ у Беластоку.

А. Карпюк

Жанчына ў наступленні

(Працяг са стар. 1)

Ваяводская рада дзяўчат дзейнічае пры ЗМВ і сярод вясковых дзяўчат. Мае вельмі вялікі дасягненні. Дзяўчаты арганізуюць дзяцінцы, школы здароўя, вучобу на пачатковай і сярэдняй школе, грамадска-палітычнае выхаванне, культурную працу.

Групы спудзельчын — іх спецыялізацыя з'яўляюцца паслугі вёсцы і гораду. Пункты «Наважэсна гаспадыня» вучаць жанчыну розным майстэрствам, модзе, даюць доступ да сучасных хатніх машын: халадзільнікаў, пралек і г.д. Адным словам вучаць, як быць сучаснай гаспадыняй, як па-сучаснаму весці свой дом і гаспадарку. (вл)

«Ніва»
№ 10 (628)

10 сакавіка 1968 г.
5 стар.



Куды зойдзе Паўднёвая Афрыка?

Краіна найбольш абвінавачваемая на свеце кпіць са сваіх абвінавачаў! Паўднёвая Афрыка бурна развіваецца, будзе новыя порты і гарады, развівае навуку і даводзіць да вяршыняў свой дабрабыт. Ад Атлантыкі, па Індыйскі акіян, ад Лімпапо па Мыс Добрай Надзеі, краіна ўдвая большая ад Францыі, загаспадараваная белымі заваёўнікамі, якія вераць, што Бог памагае толькі белым, пераскоквае этапы індустрыяльнай эры. Па магутным тут англійскім насельніцтве засталіся толькі ўспаміны. Афрыканцы, патамкі галандскіх каланістаў, якія заваявалі гэтую зямлю і якіх потым заваявалі англічане ў славаўтай бурскай вайне ў пачатку нашага стагоддзя, бяруць цяпер рэванш. Ад 1948 года маюць большасць у парламенце, асіміляцыя англійскага насельніцтва ва ўмовах створанага афрыкандэрамі люксусу адбываецца надзвычай хутка. Афрыканцы ўсюды: міністрамі, афіцэрамі, дырэктарамі, паліцыянтамі, прамыслоўцамі. Гэта краіна не мае толькі сваёй нафты.

Дабрабыт трох з паловаю мільёнаў белага насельніцтва гэтай краіны з'яўляецца непараўнальным да ўмоў жыцця дваццацімільённага карэннага негрыянскага насельніцтва, замкнутага ў гетах. Расізм даведзены да ідэалу. У негрыянскіх гетах забаронена будаваць высокія будынкі таму, што ў нізкіх будынках лягчэй разбіваць усялякія паўстанні заняволеннага негрыянскага насельніцтва. На выхад з такога гэта патрэбны пропуск. Тыя негры, што працуюць, маюць пропуск толькі на дзезд на працу і паварот з працы. У гетах шырыцца разбой, рабункі, гвалты і прастытуцыя. Густая сетка даносчыкаў зламала ўсялякую палітычную дзейнасць.

Паўднёваафрыканскі ўрад афрыкандэраў выдзяліў 13 працэнтаў тэрыторыі дзяржавы, найбольш бедных акаліц, на перасяленне туды ўсяго негрыянскага насельніцтва. Але пры цяперашніх тэмпах натуральнага прыросту негрыянскага насельніцтва будзе яго ў 2000-ым годзе ўжо 30 мільёнаў, а белых усяго сем мільёнаў, нягледзячы нават на тое, што афрыкандэрскае палітыкі ўзвысілі да рангу нацыянальнага гераізму мнагачысленных афрыкандэрскаў ма-так. Незалежна ад таго, патрэбы гаспадарчага развіцця з непераадоўнай сілай спрыяюць расавай інтэграцыі. Ужо ў 1975 годзе негрыянскія работнікі будучы выконваць не толькі ўсе некаваліфікаваныя работы, але таксама работы, якія патрабуюць частковай кваліфікацыі. Прагрэс эканомікі нішчыць расізм, але пакуль дойдзе да таго, раса-

вая нянавісць паміж чорнымі і белымі будзе настолькі моцнай, што крывавае вайна паміж дзвюма расамі непазбежная.

Негрыянскія паўстанні, якія мелі месца летам мінулага года ў Амерыцы, здадучы нам жартам у параўнанні дэ таго, што можа адбыцца ў Паўднёвай Афрыцы. Пакуль што ўдаецца яшчэ ўтрымаць зварыны страх чорнага перад кожным белым. Калі ж гэты страх перародзіцца ў лютасць, афрыкандэрская нацыя можа наогул знікнуць з паверхні зямлі, утопіцца ва ўласнай крыві.

Гэтага народу ніхто не будзе шкадаваць, бо ў ім толькі лічаны асобы спачуваюць неграм, але і яны не прабуюць нічога зрабіць, каб хаця на крышынку палепшыць лёс чорных. Нечуваны дабрабыт, якога не мае ніякі іншы народ на свеце, вынішчыў у гэтых людзей чалавечнасць. Яны нават не разумеюць таго, што іх дабрабыт быў бы немагчымы без нявольніцкай працы мільёнаў неграў. (ся)



Васемнаццацігадовы англічанін пазбаўлены яшчэ многіх правоў. Паўналетнасць лічыцца тут ад 21 году жыцця. Праблемамі паўналетнасці займалася спецыяльная камісія, якая апрацавала вельмі абгрунтаваны рапарт брытанскім уладам дзеля падрыхтоўкі новых законаў. Ва ўступе да гэтага рапарту камісія сцвярджае, што цяперашняя англійская моладзь з'яўляецца «добрасумленнай, разважнай, адукаванай і болей незалежнай, чым калісьці не бацькі», і апрача таго «можа самастойна думаць».

Камісія прапануе выдаць закон, паводле якога ўжо васемнаццацігадовы англічанін быў бы паўналетнім і паў-

напраўным грамадзянінам, мог бы жаніцца без патрэбы згоды бацькоў, вясці ўсялякую дзейнасць, у тым ліку і гандлёвую дзейнасць, мець права толасу ў выбарах і г.д.

У рапарце ўпамінаецца, што калісьці, у XI, XII стагоддзі малады англічанін ставаўся паўналетнім ужо ва ўзросце 15 гадоў. Потым мяжа паўналетнасці была прасунута далей з увагі на тое, што пятаццацігадовы англічанін не мог насіць штотарз цяжэйшых рыцарскіх доспехаў і мечы, якія вырабляліся штотарз мацнейшымі і лепшымі ў выніку развіцця рамяства.

Як бачым, моладзь хоча быць самастойнай не толькі цяпер. (а-ся)

Прыгатуйце для малых

СЕЛЯДЗЕЦ РУБЛЕНЫ

Селядзец рублены добра даць дзіцяці перад абедам. Ён павышае апетыт. Як жа яго прыгатаваць?

Салёны селядзец памыйце і, ачысціўшы, выньце косці, заліце халодным малаком і вымачвайце тры гадзіны. Рэпчатую цыбулю дробна нарэжце і злёжку падсмажце на алеі. Чэрствы пшанічны хлеб намачыце ў малаце. Свежы яблык абярыце і выражце зярняты, разрэжце на невялікія кавалачкі. Затым, змяшаўшы вымачаны селядзец, цыбулю, хлеб і яблык, прапусціце праз мясарубку і змяшайце са сметанковым маслам. Паклаўшы масу на сям'ядачніцу і аформіўшы яе ў выглядзе рыбкі, упрыгожце кавалачкамі свежых агуркоў, фігурна нарэзанай морквой, буракамі, радыскай, яблыкам, пасыпце рубленым яйкам і зяленівам пятрушкі.

На 50 т салёнага селядца — 10 г рэпчатой цыбулі, 30 г яблыка, 20 г пшанічнага хлеба, 3 г алею, 10 г сметанковага масла, 15 г малака, 1/4 крутога яйка, зяленіва пятрушкі, соль па смаку.

Найменшы трактар

Самы маленькі ў свеце трактар сканструяваны ў Югаславіі. Ён прыводзіцца ў рух рухавіком магутнасцю ў 14 конскіх сіл, расходвае 1 літр бензіну ў гадзіну. Пры дапамозе гэтага трактара можна ўзараць тектар за 10 гадзін.

ЦІ ВЕДАЕШ, ШТО...

...адна з самых рэдкіх раслін на зямлі — хлебнае дрэва. Яно расце ў Танзаніі. Дрэва дасягае вышыні 20 метраў, аб'ём яго — 7 метраў. Есць «ветэраны», узрост якіх перавышае 5.000 гадоў. Хлебнае дрэва здольнае на працягу года пракарміць сям'ю, што складаецца з некалькіх чалавек.

...Персідскі шах Фаш Алі меў многа дзяцей. У 1812 годзе ён быў бацькам 154 хлопчыкаў і 560 дзяўчынак.



ГЭТА ЯНЫ

Сакавік. Свята жанчын. Слова «жанчына» спалучаецца ўсюды на свеце з прыгажосцю, грацыяй, з домам і мацярынствам. На жаль, спалучаецца таксама з болем. З болем і геройствам. Гэта жанчыны змагаючыся В'етнама. Тыя, што замянілі мужчын пры машы-

пах у фабрыках ДРВ і тыя, што ідуць дзесяткі кіламетраў з амуніцыяй і харчамі на партызанскіх дарогах Паўднёвага В'етнама. Гэта маці, якія плачуць над спаленымі напалмам дзяццямі, гэта сялянкі, якія на рысавых палях хавваюцца ад амерыканскіх бомбаў. Жанчыны — героі! Жанчыны — пакутніцы.



На Каспій, дзе прайшла маладосць Карцава, былі традыцыйны доўгія праплывы. Карцаў не раз удзельнічаў у іх. Але там за кожным плыўцом ішла лодка. І яшчэ: на Каспій няма акул! А тут ён ужо бачыў адну. Яго высокая падняла хваля, і з яе грэбня ён прыкмеціў, як мільгануў на паверхні трохвугольны плаўнік — гразна-белы, з ружовым адлівам.

Акула знікла. Відаць, не прыкмеціла чалавека. А калі плыве за ім пад вадою і толькі чакае моманту, каб учапіцца.

Карцаў падцягнуў ногі, апусціў галаву ў ваду. Вось здалася: унізе цень. Ён нырае яму наперарэз. Але мора пустыннае.

Ён працягвае плысці.

Думка аб акуле цвіком сядзіць у галаве. Цяпер ён упэўнены, што яе бянтэжыць святло, што яна, як усе драпежнікі, чакае цемры.

А вечар набліжаецца. Сонца ўжо дакранулася да вады. Яшчэ чвэрць гадзіны — і цемра ахутае мора.

Ён плыве. Шыя і рукі зацяклі. Перавярнуўшыся на спіну, ён раскідвае рукі. Галава ў вадзе, на паверхні толькі вочы і нос. Адпачынак.

Ён дрэмле і яму вярзецца Каспій.

Калі ён быў яшчэ хлапчуком, адзін знаёмы падарыў яму ныральныя акуллы. У той дзень Каспій быў ціхі і празрысты. Калі ён, надзеўшы акуллы, кінуўся ў ваду, яго ашаламіў падводны свет. Са ўсіх бакоў яго абступілі фантастычныя колеры. І кожная крупінка колеру зіхацела і іскрылася, быццам гэта быў маленькі каштоўны камень.

Так ён упершыню пазнаёміўся з падводным светам. І ўжо не мог жыць без мора. Ён вывучыў кіслародны дыхальны апарат, зрабіў з ім дзесяткі спускаў пад ваду.

Да гэтага часу ён ужо быў студэнтам-медыкам. Ён вырашыў: стаўшы лекарам, пойдзе служыць на караблі, прысвечыць жыццё вывучэнню мора.

Ён думаў аб мірным караблі. А вышла так, што ён стаў лекарам на старажывіку...

Страсануўшы здрантвенне, Карцаў робіць некалькі сільных грабкоў. Закінуўшы галаву, глядзіць у неба. Хутка ноч. У гэтых шырынях дзень змяняе

ноч амаль вокамгненна.

Тыдні палону не прайшлі бяследна. Ён так змучаны! Хоць на мінуту закрывае вочы, адключыць свядомасць, волю!

Калі б не акула! Яму ўсё здаецца: яна недзе тут, непадалёку.

Карцаў змагаецца са ўсіх сіл, але дарма.

«Акула побач», — гэта была яго апошняя думка, перад тым, як ён упаў у забыццё.

З гэтай жа думкай Карцаў адкрывае вочы. Здаецца, толькі секунду назад сплюсчыў павекі, але цяпер над ім чарната і зоркавы россып.

Ён працягвае шлях. Цяпер арыенцір — Паўднёвы Крыж. Зрэдку аглядаецца. За ім цягнецца паласа святлівай вады. Але яму нельга адцягваць увагі. Плысці наперад, на поўдзень. Яшчэ крыху, яшчэ пяць ці шэсць гадзін, і ён даплыве да мэты.

Калі б не акула! Думка аб ёй неадступна.

А яе няма.

Невядомасць пакутліва, прадчуванне бяды так вялікае, што ён чакае яе, амаль хоча, каб яна прышла.

І вось акула.

З глыбіні каўзанула да паверхні цень. Яна рухалася наўскос, але раптам павярнула і рынулася да чалавека.

Першы чым Карцаў сцімаў, рукі яго, ускінуўшыся над галавою, гулка шлёпнулі па вадзе. Потым ён нырнуў і, люта грабучы, паімчаўся да акулкі. Ён дзейнічаў так, быццам меў справу з сабакам.

Яна і была для яго сабакам. Але сабакам Баскервіляў: велізарны, магутны, увесь у арэале сінніх прывідных агеньчыкаў, такі ж чорны і раз'юшаны.

Акула знікла.

Ён зноў убачыў яе, калі ўсплыў.

Яна была на паверхні, але трымалася на адлегласці. Ці надоўга?

Трэба плысці. Хай акула, хай сотня акул навокал — ён усё роўна павінен плысці на поўдзень.

Цяпер рухі яго павольныя. Ён плыве брасам, бо з акулкі нельга спускаць вачэй. І яшчэ: акула не павінна думаць, што яе баіцца. Хто ведае, што яшчэ ёй прыдзе ў галаву!

Гадзіна праходзіць. І яшчэ гадзіна.

Начное трывожнае мора. Цішыня.

Раптам акула паварочвае і нясецца па дузе, пакідаючы за сабою выразныя пункцір святла. Неўзабаве чалавек замкнуў ёю ў вогненнае кальцо.

Яна працягвае круціць кругі. Яна быццам не прыкмячае плыўца. Але Карцаў бачыць: кальцо сціскаецца.

Секунда — і плаўнік знік. Карцаў апускаецца. Вочы шырока раскрыты, пальцы выстаўленыя рук растапыраны. Дзе ж яна? Акулкі няма.

Ён усплывае. Таксама, як і раней, акула кружыць на паверхні. Але цяпер Карцаў амаль не сочыць за ёй. Ён змучаны. Ногі акачанелі. Добра, што на ім святэр.

З'явіўся месяц.

Цяпер вада здаецца маслянстай, цяжкаю.

Чалавек плыве на поўдзень. Акула таксама.

ТРЫБУНА чытачоў

СПРАВАЗДАЧНЫ СХОД

18 лютага 1968 года ў вёсцы Трасцянка Гайнаўскага павета адбыўся справаздачны сход воднай суполкі «Малынка» з сядзібай у Трасцянец.

На сходзе абмяркоўваўся бюджэт воднай суполкі на 1968 г. Пастаноўлена, што сападары будучы аплочваць па 145 злотых ад аднаго змеляраванага гектара на ўтрыманне двух сталых рабочых, якія будуць наглядаць за змеляраванымі равамі. Горача сяляне дыскусавалі над планам кансервацыі равоў. За добрую работу старшыня праўлення воднай суполкі Аляксандр Пашко атрымаў узнагароду 1500 злотых. Тут варты зазначыць, што водная суполка ў Трасцянец была заснавана ў красавіку 1967 года. Да яе належаць жыхары вёскі Трасцянка, Белкі і Сакі.

Хоць гэта наймалодшая арганізацыя у ГРН Трасцянка, але старшыня яе грам. Аляксандр Пашко стараўся, каб дагледзіць усяго, быў ён некалькі разоў пры пастаянных рабочых, часта звяртаў увагу на тыя ці іншыя справы. Присутныя жадалі Аляксандру Пашко, каб далей вёў добра працу ў воднай суполцы. М. Л.

НЯШЧАСЦЕ

Грыгор Журавель, жыхар вёскі Крывяцічы, быў добра вядомы ўсім сялянам нашай ваколіцы. Жыццё сваё звязаў ён з рамяством каваля. Меў ён вялікую і добра абсталяваную кузню. Штодзённа на яго панадворку быў вялікі рух. Наш каваль умеў зрабіць многа рэчаў. Каваў гумовыя вазы, санны, рамантаваў малатарні, жніяркі і многа іншых машын. Многа прац выконваў такаркай і спавальняй. Работу каваля Г. Журавеля ўсе хвалілі, таму што яна заўсёды была выканана вельмі сальдна. І вось здарылася вялікае няшчасце. Рыгор Журавель памёр праз жывы сорака гадоў. У апошнюю дарогу Яго праважалі ўсе жыхары Крывяціч, а таксама вельмі многа людзей з іншых вёсак.

Янка Кірыдзюк
Крывяцічы

ПРАПАНОВЫ ВЫКОНВАЮЦА

У выбарчай кампаніі да сейму і рад нарадовых жыхары грамады Храбалы на вясковых сходах выступілі з 20-цю прапановамі. Найбольш гэтых прапаноў датычыла рамонт дарог, будовы і рамонт мастоў, водных пропускаў і т.д. Да гэтага часу ўжо 8 прапаноў выканана, 4 закваліфікаваны да далейшага выканання, а 8 — прызнана за немагчымыя да выканання. А вось што ўжо зроблена. Пабудаваны пропускі вады на такіх адрэзках дарог, як Райск—Сталовач, Райск—Храбалы, асвятленне вуліцы ў Гацьках, Храбалах і Райску, пабудаваны адміністрацыйны будынак ГРН у Храбалах (у суровым стане), пачакальна на аўтобусным прыпынку ў Храбалах і ўжо распачата будова вясковага дома культуры ў Гацьках.

Прэзідыум ГРН ужо 5 разоў на сваіх пасяджэннях і 2 разы на сесіі ГРН абмяркоўвалі справу рэалізацыі прапаноў жыхараў паасобных вёсак грамады Храбалы.

Аляксандр Трахімчук
Храбалы.

Перарывісты шорах. Ён усё расце. Няўжо прыбыў?

Карцаў прыпамінае весткі аб выспе, дзе знаходзіцца база саюзнікаў. Так, павінен быць рыфы.

Моцна б'е сэрца. Цяжка паверыць, што ратунак блізка.

І тут трэці раз атакуе акула.

Цяпер яна імчыцца з шумам. Жывая тарпеда ў начным моры!

Ударамі рук аб ваду яе ўжо не адстрашыш.

Плысці насустрач?

Крычаць?

А яна штораз бліжэй. І Карцаў апускаецца — нагамі наперад, не адрываючы вачэй ад расплыўчатых абрысаў месца на паверхні мора.

І раптам — месяца няма.

Гэта акула. Яна там, дзе секунду назад пайшоў пад ваду Карцаў. Ён выразна бачыць яе сілуэт. Яна нерухома. Разгубілася? Ці чакае?

Карцаў каменем скурчыўся на глыбіні.

Ён задыхаецца. Ён усплывае.

Ціск вады яго падштурхвае да акулы. Ён каля яе галавы. Зусім побач жоўтае бліскучае вока пачвары.

У адчай, здаючыся на лёс, Карцаў робіць шумны выдах.

Бульканне буралак. І ў тое ж імгненне — рывок велізарнага цела, рывок такой магнатцы, што Карцава вышвырнула з вады.

Акула знікла...

(Працяг будзе)

НАШАЯ МОЛАДЗЬ

У нашай вёсцы Кожына шмат моладзі. Існуе тут гурток беларускага таварыства, якім кіруюць Мікола Раманюк і настаўніца Лідзія Сцепанюк. Наш гурток падрыхтоўвае тры беларускія п'есы: «Бярозку», «Прымакі» і «Коңскую кніжку».

Аб нашай моладзі трэба сказаць яшчэ і тое, што і хлопцы і дзяўчаты вельмі прыгожа спяваюць.

Жэня Ваўрэнюк
Кожына

КАНФЕРЭНЦЫЯ

19.II.1968 г. адбылася раённая канферэнцыя ў пачатковай школе ў Козліках Беластоцкага павета. Сябралася там каля 40 настаўнікаў, прыналежаў да раёна Заблудаў, г.зн. са школ Заблудава, Тапалян, Патокі, Малынікі, Фальварак, Алексіч і Козлікаў.

Канферэнцыю вёў Яраслаў Мураўскі. Тэмай канферэнцыі былі «Праблемы сацыялістычнага выхавання». Кожная са школ падрыхтавала рэферат, а пасля была шырокая дыскусія. Рэфераты, які і дыскусія, вяліся ў напрамку выхаваўчых праблем. Адносна выхавання, найцікавейшы выступленні ў дыскусіі былі Валерыі Шылкевіч і Станіслава Сухадольскага.

Прысутныя выступілі з прапановай, каб адну з такіх канферэнцый арганізаваць супольна з настаўнікамі адной з вяршаўскіх школ. Мэтай такой прапановы — навізаць бліжэйшы кантакт з настаўнікамі другіх ваяводстваў, настаўнікаў вёскі з настаўнікамі сталіцы. Пры аказіі была б магчымасць лепш пазнаёміцца са сталіцай і наведаць культурныя ўстановы. У гэтай справе пастаноўлена звярнуцца да павятовага аддзела Прафсаюзаў настаўнікаў у Беластоку, каб дапамог у рэалізацыі гэтай прапановы.

Мікола Краўчук
Патока



Дарагое Сэрцайка!

Пазнаёмілася я з хлопцам з суседняй вёскі. Сябруем мы ўжо год часу. Летам ён прыязджаў да мяне ў кожную нядзелю, зімой так часта не прыязджае, а толькі ў большыя святы. Ён абяцаў мне, што ажэніцца са мной. Аднак я яму не давяраю. Апошнім разам абяцаў, што прыедзе ў наступнае свята, аднак не прыехаў. Паехаў у другую вёску на забаву. Мне ўжо казалі, што ён быў на гэтай забаве і гуляў са ўсімі дзяўчатамі. А я яго цэлы дзень чакала. І здаецца мне, што ён ужо да мяне не прыедзе. А ён мне так падабаецца (таварыў, што і я яму вельмі падабаюся).

Нядаўна я пазнаёмілася з другім хлопцам, які мне таксама падабаецца, аднак менш ад Мірка. Ён вельмі прыстойны хлопец і гаварыў мне, што хацеў бы сябраваць са мной. А я ўсё чакаю Мірка.

Сэрцайка, што я маю рабіць, ці пакінуць думку аб Мірку і «хадзіць» з Л.? З Міркам я не магу пабачыцца, бо ён працуе далёка ад нашай вёскі. Не ведаю, што рабіць, ці высласць яму пісьмо ці пераказаць што-небудзь праз яго і маіх сяброў, якія часцей з ім сустракаюцца.

Парай, буду табе вельмі ўдзячна.

Ніна з Гайнаўшчыны

Дарагая Ніна!

З пісьма твайго вынікае, што ты пачахала Мірка, таму і цяжка аб ім забыць. А калі ўжо так, дык не раю табе «хадзіць» пакуль што з Л., а лепш пачакаць, хай дакладна выясніцца справа з Міркам. Бо калі пачнеш сябраваць з Л., а Мірэк вернецца, дык вядома, што тады можа справа гэта скончыцца інакш. Мірку хутка данясучы аб тым, што ты маеш іншага. Не раю табе пісаць пісьмо, а ўжо ў ніякім выпадку што-небудзь пераказваць праз сяброў. Гэта ж чыста асабістая ваша справа, справа пачуццяў, справа далікатная, таму патрабуе далікатнасці і пашанавання. Пачакай. Сапраўды варт.

Жадаю ўсяго найлепшага табе.

Сэрцайка
Увага, Ніна з Гайнаўшчыны! Пытаешся пра грошы. Гэта плётка. Раю не верыць і другім сказаць аб гэтым.

Сэрцайка

ПА СПЕЖКАХ ЛЮДСКОЙ КРЫЎДЫ

Сёстры Ольга і Марыся Макаль з вёскі Крушыняны, што на Саколышчыне, не мелі шчасця залажыць свайго сямейнага гнязда, жылі разам з малодшым братам. Не лёгкае гэта было жыццё і не салодкае. За сваю цяжкую працу мелі кавалак хлеба і сухі цёплы кут, але і гэткае жыццё скончылася.

У 1946 годзе брат з жонкаю і дзяцямі выехаў у Савецкі Саюз, здаўшы ў ПУР зямлю, хату і гаспадарчыя будынікі. Сёстраў з сабою не браў, верачы ў пагаворку «баба з воза — каню лягчай». Астатнія сёстры жыць у «чужой» хаце, хоць гэтую хату яны ўсе разам будавалі. Надыйшла цяжкая пара для сёстраў. Знайшліся людзі нягодныя, якія, каб пажывіцца «паўлітрам», пачалі палохаць сёстраў, што іх выселяць з хаты. Працагвалася гэта некалькі год і пасля клапацілівага доўгата старання першы можа раз шчасце ім усміхнулася. ПУР звярнуў хату і гаспадарчыя будынікі сёстрам на ўласнасць і, як гарантыя гэтага акту, пачалі на імя старшай сястры прыходзіць наказы на складку ПЗУ. Стала лягчай жыць сёстрам. Хата свая, бульбу «правам моцнага» садзілі на бацькаўшчыне, за каны і аратага адраблялі суседзям, ды і ў сезоне яшчэ сёе-тое зараблялі. Але сілы канчаліся, старасць уваходзіла ў свае прабы. Перасталі суседзі браць сяспер на работу, бо слабыя былі з іх работнікі.

Цяпер сёстры Ольга (78 год) і Марыся (74 гады) астатні без здароўя і без ніякіх сродкаў да жыцця. І калі б не добрыя людзі, пагінулі б з голаду і холаду. Добрыя людзі не толькі прыносяць кавалак хлеба і цёплае слова бедным, хворым сёстрам, добрыя людзі ўжо некалькі год упарта стукваюць у дзверы грамадскага апекуна ў Крушынянах і ў дзверы Аддзела грамадскай апекі ў Саколы. У справе сяспер Ольгі і Марысі інтэрвенівала «Хлопская дарога». І ўсё гэта не можа прабіць гранітны мур, які адзяляе сяспер Макаль ад Аддзела грамадскай апекі ў Саколы. Гэтым мурам з'яўляецца зямля, якая скульсці знайшлася ва ўрадаўцаў з грамадскай апекі ў Саколы.

Пішучы гэты артыкул, быў я ў ГРН у Гурцы, да якой належаць Крушыняны, перамядаў падатковыя рэестры і не знайшоў там ніякага ўспаміну аб грунтовым падатку на якую-небудзь з сяспер Макаль. Запытаны сакратар ГРН сцвердзіў гэтае самае. Ведаем, што ёсць картатэка Аддзела здарсця і грамадскай апекі ў Саколы з падпечнымі, якія фактычна з'яўляюцца ўласнікамі зямлі. Здавалася б, чаму ж не можна зрабіць гэтак сама і ў адносінах да сяспер Ольгі і Марысі Макаль.

К. П.

Крушыняны

СПРАВАЗДАЧНА-ВЫБАРЧЫ СХОД

Сельскагаспадарчы гурток у Плянце налічвае 36 асоб. Не мае ён ні трактараў, ні іншых сродкаў транспарту. Мае затое неабходныя сельскагаспадарчыя машыны. У 1967 годзе ў Плянце выпала 48,8 НРК на 1 га зямельных угоддзяў. Сельскагаспадарчы гурток належна забяспечвае свае машыны перад уздзеяннем атмасферных ападкаў — мае свае шопы. За 1967 год сельгасгурток выпрацаваў 8-тысячную грашовую надвышук.

На сходзе дыскусавалася над многімі праблемамі, якія вынікаюць з IX Пленума ЦК ПАРП. Сельгасгуртоўцы звярнулі ўвагу на тое, што ў нараўкаўскім ГС няма ўсіх складнікаў мінеральных угнаенняў. На сходзе многа гаварылася аб уласцівым раздзеле і эксплуатацыі сельскагаспадарчых машын сярод гуртоўцаў. Гурток карыстае з мясцовай святліцы ЗЗК, а ўзамен у 1967 г. гуртоўцы далі сваю крайзэгу нарэзаць 1000 метраў дошак. З «кулкам» супрацоўнічае і моладзь. Яна арганізавала нядаўна танцавальную вечарыну жыхарам не толькі вёскі Плянты, але і другіх вёсак. На гэты год запланавана закупіць да сельгасгуртка «тарчовую» пілу, сёўнік да шугных угнаенняў і правесці рамонт абмалотачнага аграгата.

У выніку выбараў старшынёю гуртка выбрана дагэтуляшняя старшыня Антона Грычука.

Праўленне сельгасгуртка аказвае дапамогу ўдовам. У 1967 годзе бясплатна было замалочана збожжа Марыі Шарэйка, Анне Анішчук, Веры Кардаш і Анне Межэўскай. Шырока вядома тут супрацоўніцтва з гуртком вясковых гаспадынь, які мае вялікія дасягненні ў жывёлагадоўлі.

Янка Цялушэцкі
Новае Ляўкова

УГНАЕННІ

Аб тым, як вяна набліжаецца ў вёсцы, можа сведчыць той факт, што сяляне вёсак грамады Дубічы Царкоўныя масава купляюць мінеральныя ўгнаенні на свае палеткі і сенажаці ў ГС-е ў Кляшчэлях. Некалькі год таму назад у нашых вёсках не было такога звычаю, каб сяляне зімою, у месяцы лютым, запасаліся мінеральным угнаеннем. Куплялі пераважна вясною, нецэ ў красавіку, і ў тым заключалася тая бяда, што не кожны ўжо мог купіць тое, што яму патрэбна было. Людзі сталі ў доўгай чарзе і часта даходзіла да сварак, а нават да боек. Сітуацыя цяпер змянілася і многа ў гэтым дапамаглі гутаркі з сялянамі грамадскага агранома Т. Патюка.

М. Панфілюк

Дубічы Царкоўныя

ПАЛІАЎНІЧЫЯ

У Орлі існуе гурток паліаўнічых «Арол». Налічвае ён 15 членаў. Члены гуртка арганізуюць у сезоне паліаванні на звяроў. Таксама праводзіцца адлоў жывых зайцаў. Скамплектаваныя ў клетках зайцы высылаюцца на экспарт. Найбольш высылаюцца ў Англію, Францыю, Аўстрыю і ГФР. Паліаўнічыя ўзімовы час развозіць па палях пашу для звяроў і птушак. Для курапатак робяць яны будкі з галля, у якія сыплюць рознае зерне.

Янка Кірыдзюк

КІНО

Праграма

на 12—17.III.1968 г.

ГАЙНАЎСКІ ПАВЕТ

Кляшчэлі

„Czarne i białe“ (USA), 12—13.
„Sprawozdanie min nie ma“ (jęgosl.),
14—15. „Stajnia na Salwatorze“
(polski), 16—17.

Дубіны

„Złoto“ (polski), „Dzwony dla
busych“ (czeski), 16—17.

Нараўка

„Kochankowie z Matony“ (polski),
„Znowa Max Linder“ (franc.),
13—17.

Нарва

„Zatęzewowane dla śmierci“
(NRD), „Złodziej brzośkwi“ (bułg.),
13—17.

Чыжы

„Bicz Boży“ (polski), „Lebiediew
contra Lebiediew“ (radz.), 13—17.

Дубічы Царкоўныя

„Partyzanckim szlakiem“ (jęgosl.),
„Wojenka, wojenka“ (rumuński),
13—17.

БЕЛАСКОЦКІ ПАВЕТ

Боцькі

„Mroźny poranek“ (radz.), „Zio-
dziej samochodów“ (radz.), 13—17.

Орля

„Zwariowana noc“ (polski),
„Szesnaście wiosna“ (radz.), 13—17.

Райск

„Lenin w Polsce“ (polski),
„Gorkie dno rzeki“ (jęgosl.),
13—17.

БЕЛАСКОЦКІ ПАВЕТ

Міхалова

„Gra bez reguł“ (czeski), „Kau-
kaska branka“ (radz.), 12—15.

САКОЛЬСКІ ПАВЕТ

Гарадок

„Romanca na trąbce“ (czeski),
12—13. „Na tropach szpiegów“ (radz.),
14—15. „Po kłuchym lodzie“ (radz.),
16—17.

Крыўкі

„Miłość w przyrodzie“ (jęgierski),
12—13. „Rodzaj miłości“ (angl.),
14—15. „Galia“ (franc.), 16—17.

Шудзялава

„Wystzał“ (polski), „Bicz Boży“
(polski), 13—17.

ДУБРОЎСКІ ПАВЕТ

Суховаля

„Stajnia na Salwatorze“ (polski),
„Po wielkiej burzy“ (szwajcarski),
13—17.

Новы Двор

„Katastrofa“ (polski), „Tyle
wierności na nic“ (jęgierski), 16

Ліпок

„Iwan Groźny“ (radz.), I i II s.
16—17



Ніва

Adres redakcji: Białystok, ul. Wesołowskiego 1. Telefony: red. naczelną 2-10-33, centrala 2-32-41 do 45. Warunki prenumeraty: miesięcznie — 2,40 zł kwartalnie — 7,20 zł, półrocznie — 14,40 zł, rocznie — 28,80 zł. Prenumeratę przyjmują wszystkie placówki pocztowe i listonosze. Wpłaty na prenumeratę indywidualną należy dokonywać na konto PUPIK „Ruch” Nr 102-7-161 NBP Białystok I Oddział Miejski. Na otrzymanie blankietu należy podać okres prenumeraty i tytuł zamawianego pisma. Zamówienia ze zleceniem wysyłki za granicę przyjmuje — Przedsiębiorstwo Kolportażu Wydawnictw Zagranicznych „Ruch” Warszawa, ul. Wronia 23. Nr konta PKO I-6-100024. Zamówienia z krajów europejskich jak i zamorskich należy kierować pod adresem CHZ „Ars Polona” Warszawa, Krakowskie Przedmieście 7. Obowiązuje przedpłata na konto NBP; Warszawa 2-6-51. Prenumerata roczna wraz z przesyłką zwykłą wynosi 4,70 zł w Europie, 5 zł — w USA.

BZGraf. G-3. NAKŁAD 7725

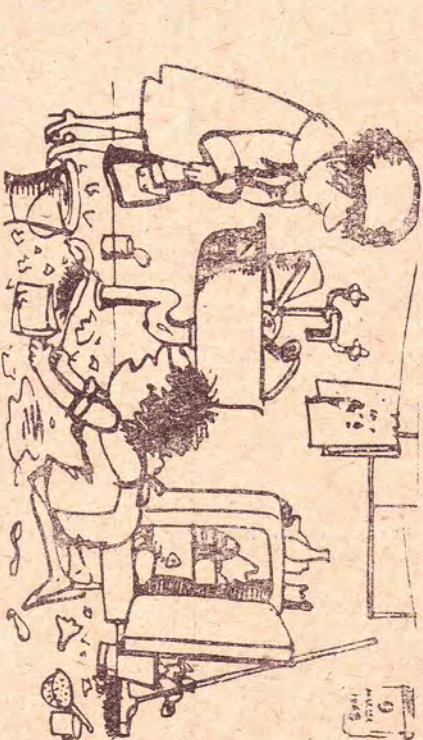
«Ніва» 10 сакавіка 1968 г.
№ 10 (628) 7 стар.

СЛУП-ТЭЛЕФОНЫ

— А каб яго, з гэтым слуп-тэлефо-
нам, як ён мне замучыў! Каліжкі раз
у год бываюць, і мой Пятрук, як той
выпрук, дараўся да карыта і намышаў
куцыю са слезамі, кісьць з халадом.
А потым, як паўбанка шчолюк з друш-
вымактаў, дык павяціўся на шлібай
і распаспер ноты... Кажа:
Ой, Фенечка, ратуй, бо ў жываце
ўсё стрымалася. Падар, як мне прэ!
— Мо банжкі паставіць?
— Што ты адурэла? На жывоце? Ва-
жкі, мая мільненька, да солтыся і звані
па карэтку, бо ўміраць буду...
Скажы я шавябую хустку, і без ду-
ху пабега да солтыся. Толькі адчынілі
дзверы, а яго жонка кажа:
— Солтыс п'яносецькі і павпер толькі
ўсёну.
— Ну так, але ў мяне ж брата такая!
Трэба пінфонтны да дохтара, хай пры-
язджае, бо з мам Пятруком нарта
дрэнна!
А Пятліна кажа:
— А вы ведаеце, як званіць?
— Акуль жа я ўмею. Збудзец сол-
тыся.
Пятліна толькі махнула рукою:
— Цяпер з ім ніхто не дагаворыцца.
Але я бачыла, як мой удзень званіў,
то пайду вам памагу.
Узяла на плечы нейкую скрынку і
кажа:
— Вось гэта цэлы апарат.
Вышлі мы з Пятлінаю надвор, па-
двінлі да сцяўба. Пятліна прывязалася
шнорком за слуп, адчыніла чырвоную
пушачку і давай крычаць...
— Агэй! Агэй! Пятрагэй!
Ніхто не адзывалася.
— Пачакайце вы, Фенечка, такая ма-
целіна, то мо і сапраўды нічуй.
І давай мы ўдзёх, у адчыненым
дзверцы крычаць. Аж усе сабакі ў вес-
цы пачалі выць. Крычалі мы, чуюць на-
пугі не параздзяліся. І толькі збу-
рылі цэлую веску. Мужыкі з ведрамі
да нас папрыхіналі, бо думалі што па-
жар. Але ніхто не ведаў як з гэтымі
слуп-тэлефонам гаварыць.
Нават Міхась, які псаломчыка ў
царкаўцы заступае, крычаў сваім басіс-
тым голасам у скрынку. Але калыкі му-
жык не крычаў да слупа, слуп не
адзываўся.
Цімох гаварыў, што трэба, каб была
шчы да гэтага слуп-тэлефона якасць
абструкцыі. А ці ж не нам высоковы
кавалі зробіць?
Ой, тавару вам, Малывінка, мы ў вес-
цы зусім не разумеам, чаму яны гэта-
га слуп-тэлефону не могуць унясці да
высокае хаты?
Сапраўды, навошта высоковых людзей
рабіць такімі слупамі?..

Пятка Малывіна

ПЯЦЬ ПА



— У цябе ўчора былі пэці?

— Не, толькі муж мне вырваў у «Дзень жан чына».

ПАЧЫВЫ ЧАЛІВЕК

Муж: — Ёшчэ апошні раз
табе кажу, што на развод з
табою ніколі не згаджуся.

Жонка: — Чаму?

Муж: — Не маю дазво-
ліць, каб ты зрабіла нешта-
сцівым дуроты мужчыну.

НЕ АДЗІН ГАУРЫЛА...

— Я чуў, ты жэнішся?

— Але...

— На кім?

— Ёнінчыку, што ў прадукто-
вым магазіне працуе, бярэ.

— Чарнівелькай такай?

— Так, але... Пачакай, пачакай,
чаму ты так распытываеш, аж мо-
ташны робіцца?

— Таму, што і я жывноса.

— На кім?

— Не на мужчыне ж.

— Ну, хопь імя скажы.

— Ёнінчыка! Чарнівелькай та-
кай, з прадуктовага!

— Выходзіць...

— Выходзіць, так.

— Ёні ж ты сёбра, калі напера-
бой мне ідзеш?

— І ты ж не спіш у шапку.

— Слова — па слову, і хлопцы
сталі спрачацца, зусім забыўшыся
ўдакладніць нумары магазінаў і
не ўспомнілі прымаўку, якая та-
ворыць, што не адзін гаўрыла ў
Полацку.

АЖ 200 ЗЛ.

Маладая жанчына гаворыць сва-
ёй сяброўцы:

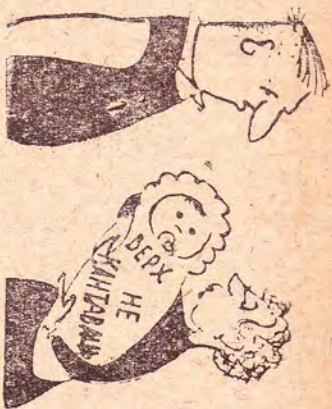
— Была я ў велімі добрай ва-
ражбіткі. Яна бярэ аж 200 злотых
за сёанс. І ведаеш, што яна мне
сказала?

— Што?

— Што мой муж мне здрадж-
вае!

— І за гэта ты заліцаліся дзве
сотні! Я сказала б табе гэта за-
дарма!

— Пасядзім сёння адзін,
я табе ўсё распісала.



НЕДАХОП КАРАЛЕВЫ

Кароль Англіі Генрых VII ўжо ў лаводі старым
узросце задумаў ажыніцца з юнай каралевай Неа-
палі. Не зусім давяраючы чуткам аб характэры і ро-
зуме нявесты, Генрых VII загадаў сваім тэстам па-
ведаць яму пра вартасці каралевы. Паслы ня-
дрэна справіліся з ўскладзенай на іх місіяй.
Вось змест іх даклада:

«Ваша вялікасць! Каралева прыложан і не пад-
маванан. Вочы ў яе карыя, окура свежак, нос
правільны. Вакол рота яна ніводнага валаска. Ру-
кі ў яе прыложны, пальцы доўгія, дыханне свежае,
фігура ў яе добрая, шыя доўгая, бюст у самы раз,
а рост дэвой высокі. Ёна яна ўжывае памяркоўна
і не абдыаецца на банкетках. Характар мае добры
— вясёлая, вельміва і пры гэтым разважліва. Ад-
нак людзей без недахопаў не бывае, таму і ў ка-
ралевы ёсць пробыны недахопы, як, напрыклад,
упартасць. Яна ўзяла ў галаву, што не выйдзе за-
муж за вашу вялікасць. І каб не гэта — яна ідэ-
альная кандыдата ў жонкі...»

ГУТАРКА ПОЗНІЙ НОЧЧУ

— Чаму не ідзеш дамоў?

— Не маю, жонка мяне з хаты
выгнала.

— За што?

— За тое, што дахаты не пры-
ходжу.

— Пане! Пане! Я ўчора бачыў, як пан абнімаў
маю жонку.

— Даруйце, але я быў гэтак заняты ў той мо-
мант, што зусім вас не заўважыў.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

БЫЎ ЗАНЯТЫ

— Пане! Пане! Я ўчора бачыў, як пан абнімаў
маю жонку.

— Даруйце, але я быў гэтак заняты ў той мо-
мант, што зусім вас не заўважыў.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

АБОЕ РАБОЕ

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

— Я чула, што ты выходзіш за Іржыка. Калі гэ-
та праўда, дык віншую цябе. А калі не — він-
шую яго.

А У ВУЛІЦЫ НОВЕНЬКАЙ

(Беларуская народная песня)

А ў вуліцы новенькай,
то там ходзіць мільненькі,
Песенькі п'е.
Ка мне не зайдзе.

Гарыць сэрца, разжарэе,
Лібіў хлопца — пакідае,
Ох, як трудна жыць,
Без маюцца быць.

А з новенькага двара
Там выходзіць дзяўчыца,
За ручку бярэ,
У камору вядзе.

Пасадзіла на краватку,
Пачала яго ляскаць:
— Ці будзеш мільн,
Ночку начэваць?

— Начэваці не буду,
Пасцель стаці не валою,
Толькі я валою —
Правядзі мяне.

— Пасцель бегу пасцеляю,
Праводзіці не буду,
Балою цябе,
Што здраджіш мяне!



ПАМЫЛКА

— Сёння спаткаў вашу жонку.

— І што яна сказала?

— Нічога.

— Гэта была не мая жонка, бо
мая не можа маўчаць.

— Што б ты, Антоля, зрабіла,
каб я цябе пакалаваў?

— Крычала б: мама, мама!

— Ну, а галы што было б?

— Нічога, бо нікога ў хаце не
ма.

— Тата, ты дзе нарадзіўся?

— У Гайнаўцы.

— У Бельску.

— А я?

— Ты ў Беластоку.

— Дык гэта проста шчаслівы
выпадак, што мы ўсе сустрапіся.

— Тата, ты дзе нарадзіўся?

— У Гайнаўцы.

— У Бельску.

— А я?

— Ты ў Беластоку.

— Дык гэта проста шчаслівы
выпадак, што мы ўсе сустрапіся.

Кур'ёзы

Наўдача

Найдаўна ў Нью-Йорку
праходзіў аўкцыён твораў
масаптава, на якім распра-
даваліся старыя карціны,
скульптуры, рукапісы. Та-
поўным экспанатам быў аб-
яўлены партыйны білет
№ 555, выданы ў 1920 го-
дзе Адольфу Гітлеру, тады
яшчэ члену так званай ра-
бочай партыі, пазней пера-
творанай у нацыянал-сацыя-
лістычную. Аднак, на наш-
часце арганізатар аўкцы-
ёна, жадаючы купіць парт-
білет не аказалася, і ён быў
зняты з продажу.

І богу, і чорту

У Вуліччы, адным з
актыўных раёнаў Лонда-
на, царква святой Марыі
надаўна акрыла мала-
дзёжны клуб і рэстаран. У
магладзёным клубе дзяў-
чаты ў звышкароткіх спад-
ніцах і заарослых валасамі
ножкі могуць вывучаць мо-
дны танцы. Спецыяльна
прызначаны святшчынік
кляноніца аб тым, каб мо-
ладзёў магла ў клубе пазна-
ёміцца з самымі новымі ме-
лодыямі і танцамі. Другім
месцам, якое ахвотна на-
ведвае моладзь, з'яўляецца
рэстаран у верхнім ярусе
царквы. Кіраўнікі царквы
святой Марыі запрашаюць
да сябе моладзь лобых ве-
равызнанняў. У перапын-
ках паміж культурнымі ме-
рапрыемствамі праводзіцца
набажэнствы, прычым кож-
ны моладзь сваёму богу.



Скандра ралаваўся, што
нараджэўся сын: ён думаў
пра эканомію на падарунках
да 8 сакавіка.

